

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **54 (1936)**

Heft 17

PDF erstellt am: **13.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern  
Mittwoch, 22. Januar  
1936

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Mercredi, 22 Janvier  
1936

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LIV. Jahrgang — LIV<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage

Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel

La Vie économique

Supplemento mensile

La Vita economica

N<sup>o</sup> 17

Redaktion und Administration:  
Ellingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21.660

Abonnements: *Schweiz*: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30. — *Ausland*: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden. — Preis der Einzelnummer 25 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Inserionspreis: 50 Cts. die sechspaltige Kolonnelzeile (Ausland 65 Cts.).

Rédaction et Administration:  
Ellingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n<sup>o</sup> 21.660

Abonnements: *Suisse*: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30. — *Etranger*: Frais de port en plus. — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. — Prix du numéro 25 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts).

N<sup>o</sup> 17

## Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. — Concordati. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. / Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Disegni e modelli. / Ersetzung eines Generalbevollmächtigten. — Remplacement d'un mandataire général. — Sostituzione d'un mandatario generale.

## Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Ein- und Ausfuhr wichtiger Waren im Januar-Dezember 1935. — Importation et exportation de marchandises importantes en janvier-décembre 1935. / Oesterreich: Einfuhrverbote. / Postüberweisungsdiens mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

## Amthlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen spätestens Mittwoch, morgens um 8 Uhr, bezw. am Freitag um 12 Uhr, beim Bureau des Schweiz. Handelsamtsblattes, Ellingerstrasse 3 in Bern, eingelangt sein.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir au Bureau de la Feuille officielle suisse du commerce, Ellingerstrasse 3, à Berne, au plus tard à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi.

### Konkursöffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG 231, 232.)

(VZG vom 23. April 1920, Art. 29, 123.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige bewohnen.

(L. P. 231, 232.)

(O. T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, 123.)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L. P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

## Dichiarazioni di fallimento

(L. E. F. 231, 232 e Reg. Trib. fed. del 23 aprile 1920, art. 29, 123.)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (ricognoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (L. E. F. 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il nuovo codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio del loro diritto, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codébitori, cauzioni ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

### Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Allstadt) (5957)

Gemeinschuldnerin: Tilla A. - G., Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften, Sitz Talacker 35, Zürich 1.

Eigentümer folgender Grundstücke, insoweit hierüber das eidgen. Grundbuch noch nicht eingeführt ist:

1. Im Grundbuchkreis und Gemeindebann Stäfa: Die Grundstücke Kat. Nr. 4138, 4136, 3534, 3535, 3536, 1660, 1475, 1463, 1476, 1478, 1479, 1480, 1481, 4090, 3989, 333, 3990, 3991, 3992, 3993, 4182, 4167, 4190, total 728,73 Aren Wiesen, Acker, Reben, Holzbohd, Streuland und öffentliches Baugelände, im Mies, Reesenrain, Böllengarten, im Eich, Uerkerhalden, Moritzberg, Sonnenthal, Mutzalen und Hexentanz.

2. Im Grundbuchkreis und Gemeindebann Meilen gelegen: Die Grundstücke Kat. Nrn. 1268, 1269, 1272, 1273, 2449, 1274, 2761, 2951, total 223,33 Aren Wiesen, Reben, Garten, Gebüsch und Weggebiet im Ländisch, Randlef, im Sehlit, in der Seehalde und im hintern Platzi.

Datum der Konkursöffnung: 29. November 1935.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: Bis 31. Januar 1936, für Dienstbarkeiten bis 31. Januar 1936.

### Kt. Bern Konkursamt Bern (359)

Gemeinschuldner: Rupp Charles, gew. Wirt zum Café Neuhaus in Bern, nun wohnhaft Opfingenstrasse 46, in Bern.

Datum der Eröffnung: 14. Januar 1936.

Summarisches Verfahren.

Eingabefrist: 11. Februar 1936.

### Kt. Bern Konkursamt Büren a. A. (415)

Gemeinschuldner: Müller Willy, geb. 1909, von Niederbipp, Automechaniker, in Pieterlen.

Datum der Konkursöffnung: 4. Januar 1936.

Summarisches Verfahren Art. 231 SchKG., welches durchgeführt wird sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren begehrt und für die Kosten desselben einen hinreichenden Vor-schuss leistet.

Eingabefrist: Bis 14. Februar 1936.

### Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (396)

Gemeinschuldnerin: Bodenwert A. G., Aktiengesellschaft, Abschluss von Handelsgeschäften aller Art, insbesondere Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Steinvorstadt 36 (früher Isteinstrasse 70), in Basel.

Datum der Konkursöffnung: 31. Dezember 1935.

Ordentliches Konkursverfahren.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 4. Februar 1936, nachmittags 4 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 1 (Parterre), Zimmer Nr. 7.

Eingabefrist: Bis und mit 22. Februar 1936.

Eingabefrist für Dienstbarkeiten: Bis und mit 11. Februar 1936.

Eigentümerin folgender Grundstücke (für welche das Grundbuch noch nicht angelegt ist):

1. in Binningen (Baselland): Parzelle 388: 4 Aren 04 m<sup>2</sup> Hausplatz, Hofraum und Garten, auf den kern'schen Matten, mit Wohnhaus Nr. 32 und Werkstatt Nr. 32 a am Holcerain;
2. Aussersihl-Zürich: Kat. Nr. 4184, Wohnhaus an der Agnesstrasse 39, in Zürich 4, haltend 3 Aren 3,3 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche und Hofraum;

3. Kat. Nr. 2378, Wohnhaus an der Langackerstrasse, in Unterstrass-Zürich 6, haltend 8 Aren 67,5 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten;
4. Kat. Nr. 2453, Wohnhaus an der Grebelackerstrasse Nr. 5, in Unterstrass-Zürich 6, haltend 4 Aren 68,1 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten;
5. Kat. Nr. 2454, Doppelwohnhaus an der Grebelacker-Ecke, Langackerstrasse, in Unterstrass-Zürich 6 (Grebelackerstrasse Nr. 7), haltend 4 Aren 94,2 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

**Ct. Ticino** *Ufficio dei fallimenti di Bellinzona* (397)

Fallite: Ditta Mahler e Ci., Tipografia Turrita, Bellinzona.  
Data del decreto: 13 gennaio 1936.  
Prima adunanza dei creditori: 30 gennaio 1936, alle ore 15, presso l'Ufficio dei Fallimenti in Bellinzona.  
Termine per le insinuazioni: 21 febbraio 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites d'Aigle* (360)

**Production des servitudes.**  
Faillite: Succession répudiée de Besse Joseph-Antoine, fils de Etienne-Louis, de Bagnes (Valais), en son vivant domicilié à Leysin.  
Immeubles sis au territoire de la commune de Leysin.  
Délai pour les productions: 31 janvier 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites d'Avenches* (398)

Faillite: Vaucher Roger, négociant, à Villars-le-Grand.  
Date du prononcé: 7 janvier 1936.  
Liquidation sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (375)

Faillite: Burnier Arthur, négociant, Rue Martherey 27, à Lausanne.  
Date du prononcé: 14 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions des créances: 11 février 1936.  
Délai pour les productions de servitudes, immeubles sis rière la commune de Paudex: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (376)

Faillite: Mérinat Auguste, régisseur, à Pully et Lausanne.  
Date du prononcé: 14 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions des créances: 11 février 1936.  
Délai pour les productions de servitudes, immeubles sis rière les communes de Bex et Lausanne: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (377)

Faillite: Olma-Radio-Piano S.A., Rue de la Caroline 17, à Lausanne.  
Date du prononcé: 14 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions des créances: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (378)

Faillite: Société immobilière de Villamont Mon-Repos A. S.A., à Lausanne.  
Date du prononcé: 17 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions des créances: 11 février 1936.  
Délai pour les productions de servitudes, immeubles sis rière la commune de Lausanne: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (379)

Faillite: Société immobilière de Villamont-Mon-Repos B. S.A., à Lausanne.  
Date du prononcé: 17 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions des créances: 11 février 1936.  
Délai pour les productions de servitudes, immeubles sis rière la commune de Lausanne: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (380)

Faillite: Société en nom collectif Tozzi & Grosch, auto-accessoires, Avenue Jomini 4, à Lausanne.  
Date du prononcé: 14 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions des créances: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (381)

Faillite: Société anonyme La Vuipillière S.A., à Lausanne.  
Date du prononcé: 17 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P.  
Délai pour les productions des créances: 11 février 1936.  
Délai pour les productions de servitudes, immeubles sis rière la commune de Puidoux, En Longiron: 11 février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Moudon* (382)

Faillite: Société Coopérative Moulin Agricole de Bressonnaz, à Bressonnaz r. Moudon.  
Date du prononcé: 6 janvier 1936.  
Faillite sommaire, art. 231 L.P. par ordonnance du Juge de la faillite du 16 janvier 1936.  
Délai pour les productions: 11 février 1936.

**Ct. de Genève** *Office des faillites de Genève* (361)

Faillite: La succession répudiée de feu Ribagnac Aimé Vital, q. v. parfumeur, Rue de Neuchâtel 31, à Genève.  
Deuxième sommation aux titulaires de servitudes grevant les immeubles possédés par le failli dans la commune de Genève (section Cité), parcelle 1023, feuille 50, avec le bâtiment n° C. 190.  
Les titulaires de servitudes qui ont pris naissance avant 1912, sous l'empire de l'ancien droit cantonal, et qui n'ont pas été inscrites dans les registres publics, sont sommés de produire leurs droits à l'Office des Faillites dans les

20 jours, en joignant les moyens de preuves qu'ils possèdent en original ou en copie authentique. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins que, d'après le C. C. S., elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'insertion au Registre foncier.

Genève, le 11 janvier 1936.

Le Préposé à l'Office:  
M. Greder.

**Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation**

(SchKG 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

**Sospensione della procedura**

(L. E. F. 230.)

Se entro dieci giorni nessuno dei creditori chiede la prosecuzione della procedura di fallimento anticipandone le spese, la procedura sarà chiusa.

**Kt. Solothurn** *Konkursamt Lebern, Filiale Grenchen-Belllach* (383)

Ueber Schneider Bertha, Damenmode, Grenchen, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Solothurn-Lebern vom 11. Januar 1936 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 15. Januar 1936 mangels freier Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 4. Februar 1936 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 300. — Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

**Kt. Basel-Stadt** *Konkursamt Basel-Stadt* (399)

Ueber Schlageter-Czischkowsky Paul, Inhaber der infolge Vorzichts erloschenen Firma Paul Schlageter, Wirtschaftsbetrieb, St. Johannvorstadt 49, in Basel, ist durch Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten vom 23. Juli 1934 der Konkurs eröffnet und im ordentlichen Verfahren teilweise durchgeführt, das Verfahren aber mit Verfügung des Dreiergerichtes am 16. Januar 1936 mangels Aktiven eingestellt worden, nachdem die Verwertung der Aktiven keine hinreichende Deckung für die Konkurskosten ergeben hatte.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 1. Februar 1936 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 200. — leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

**Ct. Ticino** *Ufficio dei fallimenti di Mendrisio* (362)

**Apertura e sospensione liquidazione di eredità giacente.**

Eredità giacente di Bustelli Caterina nata Rossi, Arzo.  
Data dei decreti: 27 dicembre 1935 e 15 gennaio 1936.

N.B. La procedura si riterrà definitivamente chiusa, per mancanza di attivo, ove alcuno dei creditori non domandasse allo scrivente ufficio la prosecuzione della stessa entro i 10 giorni dalla pubblicazione, anticipandone le spese in fr. 200. —

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (384)

Faillite: Bron Firmin, confiserie, Caroline 5, à Lausanne.  
Date du prononcé: 14 janvier 1936.  
Délai pour avancer les frais (par fr. 200. —): 1<sup>er</sup> février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (385)

Faillite: Grosch Walter, auto-accessoires, Avenue Jomini 4, à Lausanne.  
Date du prononcé: 14 janvier 1936.  
Délai pour avancer les frais (par fr. 200. —): 1<sup>er</sup> février 1936.

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Montreux* (363)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Kuster-Scheuber Théodore, boulanger, précédemment à Saanen, actuellement à Collonge sur Territet par ordonnance rendue le 17 décembre 1935 par le président du Tribunal de Vevey a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 14 janvier 1936 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 1<sup>er</sup> février 1936 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 200. —, la faillite sera clôturée.

**Kollokationsplan — Etat de collocation**

(SchKG 249—251.)

(L. P. 249—251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Zürich** *Konkursamt Zürich (Altstadt)* (400)

**Neuaufgabe des Inventars.**

Im Konkurse über die Real-Kredit & Verwaltungs A.-G., mit Sitz in Zürich 1, Bahnhofstrasse 71, liegt das infolge nachträglicher Anerkennung einer Eigentumsansprüche abgeänderte Inventar den beteiligten Gläubigern bis zum 1. Februar 1936 bei unterzeichneter Amtsstelle zur Einsicht auf.

Beglehen um Aberkennung dieser Eigentumsansprüche, d.h. um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG., sind innert obiger Frist der unterfertigten Konkursverwaltung einzureichen bei Vermeidung des Ausschlusses.

Zürich, den 21. Januar 1936.

Konkursverwaltung im Konkurse der Real-Kredit & Verwaltungs A.-G.:  
Konkursamt Zürich (Altstadt):  
P. Fischer, Notar.

**Kt. Zürich** *Konkursamt Högge-Zürich* (5947<sup>1</sup>)

Im ordentlichen Konkursverfahren über Job Heinrich, geb. 1893, von Zürich, Kaufmann (Garagebau), zum Imbisbühl, Frankentalweg 51, Zürich 10-Högge, dato Walchstrasse 19, Zürich 6 (zurzeit in Untersuchungshaft bei der Bezirksanwaltschaft Zürich, Bureau 23, Bezirksanwaltschaft Hr. Dr. Baur), liegt der Kollokationsplan mit den Lastenverzeichnissen der Liegenschaften Kataster Nr. 3625 Högge-Zürich und Kataster Nr. 4754 Zollikon-Zürich den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt

Höngg-Zürich, Limmattalstrasse 90, vom 15. bis 25. Januar 1936 zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der Kollokationen sind bis Samstag, den 25. Januar 1936, durch Klageschriften im Doppel, beim Einzelrichter im beschl. Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, anhängig zu machen, ansonst Kollokationsplan und Lastenverzeichnisse als anerkannt gelten.

**Kt. Zürich Konkursamt Bülach (5961<sup>1</sup>)**

Kollokationsplan, Inventar und Abtretung von Rechtsansprüchen.  
Im Konkurse des Tanner Oskar, geb. 1908, von Bergen (Schaffhausen), Kreuzgarage und Autoreparaturwerkstätte, in Bülach, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bülach zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis zum 28. Januar 1936 mittels Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Innert der gleichen Frist sind Beschwerden betreffend das Inventar beim Bezirksgericht Bülach zu erheben und Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen im Sinne von Art. 260 SchKG. bei Vermeidung des Ausschlusses dem Konkursamt Bülach einzureichen.

**Kt. Zürich Konkursamt Küsnacht (5958<sup>1</sup>)**

**Kollokationsplan und Auflegung des Inventars.**

Im Konkurse über die Firma Parkett A.-G. Erlenbach, Ausführung von Parkettarbeiten und andern Bodenbelägen, mit Sitz in Erlenbach (Zürich), Lerchenbergstrasse, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind bis zum 25. Januar 1936 mittelst Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen einzureichen, ansonst der Plan als anerkannt betrachtet würde.

**Kt. Zürich Konkursamt Küsnacht (5959<sup>1</sup>)**

Im Konkurse über die Firma Tektormit Compagnie, Fabrikation und Vertrieb bautechnischer Spezialitäten, früher Seestrasse Nr. 239 in Küsnacht, nun Löwenstrasse 9, in Zürich 1, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind bis zum 25. Januar 1936 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, widrigenfalls der Plan als anerkannt betrachtet würde.

**Kt. Bern Konkursamt Biel (364)**

**Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars.**

Gemeinschuldner: Wyss-Winkler Walter; Wirt zum Café-Restaurant «Jura», Freiestrasse 2, Biel.  
Anfechtungsfrist: Bis und mit 1. Februar 1936.

**Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (401)**

Gemeinschuldnerin: Transport Comptoir Basel, Genossenschaft, welche das Speditions- und Kommissionsgeschäft, Import und Export in Kommission und für eigene Rechnung, sowie Beteiligung an verwandten Unternehmungen bezweckt, Nauenstrasse 67, in Basel.  
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

**Kt. St. Gallen Konkursamt Gossau (416)**

**Kollokationsplan- und Inventaraufgabe.**

Der Kollokationsplan und das Inventar in nachbezeichnetem Konkurse liegen auf dem Konkursamt Gossau zur Einsicht auf:  
Zanandrea Attilio, Möbelfabrik, Gossau.  
Auflage- und Anfechtungsfrist: 27. Januar 1936 bis 5. Februar 1936.

**Ct. de Valais Office des faillites d'Ardon (404)**

Failli: Vuignier Antoine, de Jean, négociant, Ardon.  
Date du dépôt: 21 janvier 1936.  
Délai pour intenter action: 10 jours.

**Ct. de Vaud Office des faillites de Cossonay (365)**

Failli: Magnin Henri, de John, négociant, à Montricher.  
Date du dépôt: 17 janvier 1936.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 1<sup>er</sup> février 1936.

**Ct. de Genève Office des faillites de Genève (402)**

Failli: Forzani Barthélémy, épicière, Rue de Montchoisy 4, à Genève.

L'état de collocation des créanciers de la faillite sus-indiquée peut être consulté à l'Office des Faillites. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

**Ct. de Genève Office des faillites de Genève (403)**

**Rectification d'état de collocation.**

Failli: Meynet Charles-Xavier dit Charly, achats et vente d'automobiles, Rue du Port Franc 1, à Genève.

L'état de collocation des créanciers de la faillite sus-indiquée rectifié ensuite d'admissions ultérieures peut être consulté à l'Office des Faillites. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

**Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite**

(SchKG 268.) (L. P. 268.)

**Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Allstadt) (386)**

Das Konkursverfahren über Hägole Wilhelm, von Untereggingen-Waldshut, gewesener Wirt zum gelben Leuen, in Zürich, Glockengasse 16, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. Januar 1936 als geschlossen erklärt worden.

**Ct. de Vaud Office des faillites de Nyon (366)**

En son audience du 15 janvier 1936, le président du Tribunal de ce district a prononcé la clôture de la faillite de la Société en nom collectif Paréaz frères, charpentiers, à Crassier.

**Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite**

(SchKG 195, 196, 317.) (L. P. 195, 196, 317.)

**Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich (5965<sup>1</sup>)**

Der unterm 30. Juli 1935 über Brunner Emil, Engros-Vertrieb von Reform-Nährmitteln und Kosmetik «Avoba», Badenerstrasse 21, Zürich 4, eröffnete Konkurs ist zufolge Zustandekommens eines aussergerichtlichen Nachlassvertrages durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 16. Januar 1936 widerrufen und der Gemeinschuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

**Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite**

(SchKG 257—259.) (L. P. 257—259.)

**Kt. Zürich Konkursamt Wetzikon (5930<sup>1</sup>)**

**Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung.**

Im Konkurse über Kürsteiner Hans, geb. 1896, von Gais, Autotransporte, in Hinwil, gelangen Montag, den 3. Februar 1936, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant Gebrüder Lutz, in Hinwil, auf wiederholte zweite öffentliche Steigerung:

Eine Autogarage mit Schlosserwerkstatt unter Nr. 1193 für Fr. 18,000 assekuriert, ein Wagenschopf unter Nr. 1453 für Fr. 3200 assekuriert, mit zirka 17 a 13 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und Baumgarten in Hinwil.

Zugehör: 1 Feueresse mit Rauchhut, 1 Ofen, 1 Drehbank, 1 Elektromotor 3 PS., die Transmissionen und Riemen, 1 Batterieladestation und 1 Schmiergelscheibe.

Höchstangebot an der 1. Steigerung: Fr. 5000.  
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 1000 zu leisten.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 10. Januar 1936 an beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Wetzikon, den 27. Dezember 1935. Konkursamt Wetzikon:  
M. Walder, Substitut.

**Kt. Bern Konkursamt Obersimmental in Blankenburg (417)**

**Einmalige konkursamtliche Liegenschaftsteigerung.**

Im Konkursverfahren gegen Winzenried Albert, Pension Alpina, Blankenburg, gelangen Freitag, den 28. Februar 1936, 14 Uhr 30, im Hotel Alpina in Blankenburg an eine einmalige öffentliche Steigerung:

1. Zweisimmen, Grundbuchblatt Nr. 1233:

Eine Besetzung in der Bäuert Bettelried und Gemeinde Zweisimmen, Pension Alpina genannt, enthaltend:

- a) das unter Nr. 449a für Fr. 42,400 brandversicherte Pensionsgebäude;
- b) die unter Nr. 449 für Fr. 2300 brandversicherte Scheune;
- c) 50 a Hausplatz und Umschwung.

2. Zweisimmen, Grundbuchblatt 1518:

Eine Besetzung daselbst, enthaltend:

- a) das unter Nr. 449b für Fr. 35,500 brandversicherte Dependenzgebäude;
- b) 4 a Hausplatz und Umschwung.

3. Zweisimmen, Grundbuchblatt Nr. 1126:

Eine Zaunbannparzelle im Halte von 14 a 67,48 m<sup>2</sup> Wiesenland und Wald.

Mitversteigert wird die Zugehör im Schätzungswerte von Fr. 8008.20.  
Grundsteuerschätzung: Art. 1: Fr. 49,120.—

Art. 2: „ 35,820.—

Art. 3: „ 380.—

Total Fr. 85,220.—

Amtliche Schätzung für Art. 1, 2 und 3 inklusive Zugehör: Fr. 75,000.

Die Steigerungsbedingungen liegen 10 Tage vor der Steigerung auf der unterzeichneten Amtsstelle öffentlich auf. Es wird ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass nur diese einzige Steigerung stattfindet und dass der Zuschlag ohne Rücksicht auf die amtliche Schätzung an den Meistbietenden erfolgt.

Blankenburg, den 21. Januar 1936.

Konkursamt Obersimmental: Schmid.

**Kt. Wallis Konkursamt Leuk in Turtmann (418)**

Im Konkursverfahren über Martig Ephrem, Schreinerei und Wirtschaft, in Gampel, gelangen am 26. Februar 1936, um 13 Uhr, in Gampel, im Café Edelweiss, folgende Liegenschaften auf Gebiet der Gemeinde Gampel, auf zweite öffentliche Versteigerung:

Schätzung:

	Schätzung:
	Fr.
1. Art. 5212, Fol. 11, Nr. 15, Sandacker, Wiese, 467 m <sup>2</sup> . . . . .	140.—
2. Art. 3716, Fol. 27, Nr. 110, Nassengärten, Acker, 106 m <sup>2</sup> . . . . .	108.—
3. Art. 2643, Fol. 11, Nr. 19, Sandacker, Wiese, Mass: 1260 m <sup>2</sup> . . . . .	730.—
4. Art. 2358, Fol. 35, Nr. 174, Falle, Wiese, Mass: 880 m <sup>2</sup> . . . . .	70.—
5. Art. 2357, Fol. 35, Nr. 168, Falle, Wiese, Mass: 1250 m <sup>2</sup> . . . . .	100.—
6. Art. 2371, Fol. 42, Nr. 76, Furrenwald, Gelte, Mass: 220 m <sup>2</sup> . . . . .	9.—
7. Art. 4978, Fol. 42, Nr. 289, untere Zelig, Acker, Mass: 270 m <sup>2</sup> . . . . .	5.—
8. Art. 2337, Fol. 29, Nr. 6, im Dorf, Gampel, Hausenschaft mit Wirtschaft, Scheune und Stall . . . . .	22,000.—
9. Art. 2338, Fol. 29, Nr. 7, im Dorf, Gampel, Werkstatt mit Maschinen . . . . .	6,200.—
10. Art. 2339, Fol. 29, Nr. 30 A, im Dorf Gampel, Wiese und Garten, Mass: 358 m <sup>2</sup> . . . . .	358.—
11. Art. 5850, Obere Fesal Alpe, 1/2-Anteil Hütte . . . . .	10.—
12. Art. 3329, Fol. 29, Nr. 38 B, im Dorf Gampel, Platz, Mass: 24 m <sup>2</sup> . . . . .	24.—
Gebiet Salgesch:	
13. Fol. 6, Nr. 913, Hügel, Reben, Mass: 476 m <sup>2</sup> . . . . .	336.—
Gebiet Varen:	
14. Blatt 1, Nr. 51, Balmen, Reben, Mass: 388 m <sup>2</sup> . . . . .	485.—
15. Blatt 7, Nr. 1486, Reben, allda, Mass: 750 m <sup>2</sup> . . . . .	885.—
16. Blatt 7, Nr. 1487, Balmen, Reben, Mass: 261 m <sup>2</sup> . . . . .	235.—
17. Blatt 1, Nr. 471, Zudanna, Reben, Mass: 110 m <sup>2</sup> . . . . .	55.—
18. Blatt 1, Nr. 472, Zudanna, Reben, Mass: 317 m <sup>2</sup> . . . . .	158.—

## II.

Bewegliches Vermögen: Wirtschaftsinventar, Fässer, Schreinerinventar, Möbel etc.

Bei der 1. Steigerung wurden Fr. 26,558 geboten.  
Die Steigerungsbedingungen liegen seit dem 15. Februar 1936 auf dem Amte zur Einsicht auf (Art. 138, Nr. 3, Betr. G.).  
Turtmann, den 21. Januar 1936.

Der Konkursbeamte: L. Zbrunn.

**Ct. du Valais** *Office des faillites de Sierre* (387)  
Vente immobilière (Liquidation sommaire).

Failli: Dubuis Germain, de Joseph-Gabriel, à Granges.  
L'Office des Faillites vendra au plus offrant à l'Hôtel de la Poste à Sierre le 21 février 1936, à 17 heures, les immeubles suivants:

sur Sierre: fr.  
Art. 5935, fol. 10, n° 468, «Tschétroz-Gérone», carrière 5070 m<sup>2</sup> aux rôles 1014. —  
Art. 6180, fol. 10, n° 469, «Tschétroz-Gérone», carrière 2184 m<sup>2</sup> aux rôles 436. —  
Art. 6182, fol. 16, n° 363, Grande Cible Planzette pré. 100 m<sup>2</sup> aux rôles 40. —  
L'art. 6179 doit ne plus exister.  
L'art. 10840, n° 220 représente une remise qui doit se trouver sur terrain Bourguignet Théodule. Revendiqué.  
Dépôt des conditions: 1<sup>er</sup> février 1936.  
Sierre, le 18 janvier 1936.

Le Préposé:  
F. de Preux.

**Ct. de Neuchâtel** *Office des faillites de La Chaux-de-Fonds* (413)  
Encères d'immeubles avec boulangerie.  
Vente définitive.

Failli: Jaquet Robert, boulanger, Rue de la Boucherie 2 et 4, à La Chaux-de-Fonds.

Date et lieu de la vente: Vendredi 28 février 1936, à 14 heures, à l'Hôtel Judiciaire de La Chaux-de-Fonds, Rue L. Robert 3, salle du rez-de-chaussée.  
Désignation des immeubles: Articles 5630, Rue de la Boucherie 2 et 4, bâtiments et dépendances de 183 m<sup>2</sup> avec droit de co-proprieté sur une place de 71 m<sup>2</sup> formant l'article 499 du cadastre de La Chaux-de-Fonds.

Accessoires immobiliers: Installations, machines, matériel et agencement de magasin servant à l'exploitation d'une boulangerie. Inventaire détaillé à disposition à l'Office.

Estimation cadastrale: fr. 50,000. —  
Assurance: > 55,400. — plus 50 %  
Estimation officielle: > 40,000. —  
Estimation des accessoires: > 2,832. —

Dépôt des conditions de vente: 17 février 1936.

La Chaux-de-Fonds, le 21 janvier 1936.

Office des Faillites:  
Le Préposé: A. Chavannes.

### Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG Art. 29.)

#### Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (L. P. 138, 142; O. T. féd. du 23 avril 1920, art. 29.)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Rechte begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échu ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le code civil suisse elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

**Kt. Zürich** *Betreibungsamt Zürich 9* (5950<sup>2</sup>)  
I. Steigerung.

Schuldner: Appenzeller-Schäublin Eduard, geb. 1888, von Höngg, Buchhalter, Sustenstrasse 10, in Zürich 9.  
Pfand Eigentümer: Derselbe.

Ganttag: Mittwoch, den 19. Februar 1936, nachmittags 3 Uhr.  
Gantlokal: Amtsslokal des Betreibungsamtes Zürich 9, Bureau 8, an der Altstetterstrasse 162, in Zürich 9-Altstetten.

Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 3. Februar 1936 an.  
Eingabefrist: Bis 31. Januar 1936.

#### Grundpfand:

Im Grundbuchamt Wiedikon-Zürich 3, Stadtkreis Zürich-Altstetten:  
aus Prot. 34, Seit 493/94

Grundplan Blatt 31, Kat.-Nr. 2500:

Ein Wohnhaus mit gewölbtem Keller, an der Sustenstrasse in Zürich-Altstetten, unter Assk.-Nr. 1071 für Fr. 58,000 brandversichert und eine Autoremise etc. daselbst, unter Assk.-Nr. 1072 für Fr. 8000 brandversichert, mit 6 a 67 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche und Umgelände.

Anmerkung betreffend Miteigentumsanteil an Kat.-Nr. 2501 laut Grundbuch.

Betreibungsamtliche Schätzung Fr. 58,000.

Der Käufer hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung an der Kaufsumme Fr. 1000 bar zu bezahlen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Zürich 9, den 10. Januar 1936.

Betreibungsamt Zürich 9:  
E. Zöbeli.

**Kt. Basel-Stadt** *Betreibungs- und Konkursamt Basel-Stadt* (419)  
Grundstück-Versteigerung. — Erste Gant.

Donnerstag, den 12. März 1936, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtsgebäude, Bäumleingasse 3, I. Stock, im Zivilgerichtssaal, gemäss Art. 134 V. Z. G. das nachverzeichnete, der erloschenen Firma A. G. A. - G., in Basel, gehörende Grundstück gerichtlich versteigert:

Sektion II, Parzelle 3692, haltend 3 Aren 52 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus Ahornstrasse 36.

Brandsehatzung: Fr. 185,000. —  
Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 195,000. —

Beim Zuschlag sind Fr. 2550. — (Ländänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Eingabefrist: Bis zum 11. Februar 1936.

Die Pfandgläubiger werden ersucht, bis zum gleichen Datum die Pfandtitel einzusenden. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der unterzeichneten Behörde (Liegenschaftsverwaltung) vom 26. Februar 1936 an zur Einsicht auf.

Basel, den 22. Januar 1936.

Betreibungs- und Konkursamt Basel-Stadt.

**Ct. de Vaud** *Office des poursuites de Lausanne* (5968<sup>2</sup>)  
Vente d'immeubles. — Première enchère.

Le jeudi 5 mars 1936, à 15 h. 30, au Préauré à Pully (Salle communale), l'Office des Poursuites procédera à la vente par voie d'enchères publiques (première enchère) des immeubles appartenant à Le Groupement Immobilier S. A., société anonyme ayant son siège à Lausanne, comprenant bâtiments, soit habitation et dépendances et champs d'une superficie totale de 71 ares 94 centiares, situés sur le territoire de Pully au lieu dit «Dessous Champ Blandes».

Assurance-incendie: fr. 70,300. —

Estimation officielle en révision.

Taxe de l'Office des Poursuites: fr. 129,000. —

Délai pour les productions: 11 février 1936.

Conditions de vente déposées dès le 20 février 1936, au bureau de l'Office des Poursuites, 7, Rue de Genève, à Lausanne.

Vente requise par créanciers poursuivant en réalisation d'hypothèque légale et par des créanciers saisissants.

Lausanne, le 18 janvier 1936.

Le Préposé aux Poursuites:  
H. Chappuis.

**Ct. de Vaud** *Office des poursuites de Lausanne* (5969<sup>2</sup>)  
Vente d'immeubles. — Première enchère.

Le mercredi 4 mars 1936, à 15 h. 30, à la Salle de Justice de Paix, Palais de Montbenon, à Lausanne, l'Office des Poursuites procédera à la vente par voie d'enchères publiques (première enchère) d'immeubles appartenant à Lévy Hugo, fils d'Henri dit Charles, à Lausanne, comprenant bâtiment, soit habitation, et pré d'une superficie totale de 4 ares 28 centiares, situés sur le territoire de Lausanne au lieu dit «En Mont Riond».

Assurance-incendie: fr. 57,200. —

Estimation officielle: > 62,000. —

Taxe de l'Office des Poursuites: > 54,000. —

Délai pour les productions: 11 février 1936.

Conditions de vente déposées dès le 20 février 1936, au bureau de l'Office des Poursuites, 7, Rue de Genève, à Lausanne.

Vente requise par créanciers poursuivant en réalisation d'hypothèque légale et par créancier hypothécaire en premier rang.

Lausanne, le 18 janvier 1936.

Le Préposé aux Poursuites:  
H. Chappuis.

**Ct. de Vaud** *Office des poursuites de Lausanne* (5970<sup>2</sup>)  
Vente d'immeubles. — Première enchère.

Le mercredi 4 mars 1936, à 15 h. 30, à la Salle de Justice de Paix, Palais de Montbenon, à Lausanne, l'Office des Poursuites procédera à la vente par voie d'enchères publiques (1<sup>re</sup> enchère) d'immeubles appartenant à Lévy Hugo, fils d'Henri dit Charles, à Lausanne, comprenant bois et pré, d'une superficie totale de 142 ares 50 centiares, situés sur le territoire de Lausanne au lieu dit «Champ Magnin».

Estimation officielle en révision.

Taxe de l'Office des Poursuites: fr. 118,000. —

Délai pour les productions: 11 février 1936.

Conditions de vente déposées dès le 20 février 1936, au bureau de l'Office des Poursuites, 7, Rue de Genève, à Lausanne.

Vente requise par des créanciers poursuivant en réalisation d'hypothèque légale.

Lausanne, le 18 janvier 1936.

Le Préposé aux Poursuites:  
H. Chappuis.

**Ct. de Vaud** *Office des poursuites de Lausanne* (5971<sup>2</sup>)  
Vente d'immeubles. — Première enchère.

Le mercredi 4 mars 1936, à 15 h. 30, à la Salle de Justice de Paix, à Lausanne (Palais de Montbenon), l'Office des Poursuites procédera à la vente par voie d'enchères publiques (première enchère) des immeubles appartenant à la Société Immobilière du Petit Ouchy, société anonyme ayant son siège à Lausanne, comprenant jardins, champ, prés, bois et places, d'une superficie totale de 230 ares 49 centiares, situés sur le territoire de Lausanne et Pully aux lieux dits «Bas des Paleyres» et «Es Craux».

Estimation officielle en révision.

Taxe de l'Office des Poursuites: fr. 183,300. —

Délai pour les productions: 11 février 1936.

Conditions de vente déposées dès le 20 février 1936, au bureau de l'Office des Poursuites, 7, Rue de Genève, à Lausanne.

Vente requise par le créancier hypothécaire en premier rang.

Lausanne, le 18 janvier 1936.

Le Préposé aux Poursuites:  
H. Chappuis.

**Ct. de Vaud Office des poursuites de Lausanne (5972<sup>a</sup>)**  
**Vente d'immeubles. — Première enchère.**

Le jeudi 5 mars 1936, à 15 h. 30, au Prieuré à Pully, l'Office des Poursuites procédera à la vente par voie d'enchères publiques (première enchère) des immeubles appartenant à la Société Immobilière du Riolet, société anonyme ayant son siège à Lausanne, comprenant:

**1<sup>er</sup> lot.**

Commune de Pully, bâtiment avec pré et place, superficie totale 17 ares 20 centiares.

Assurance incendie: fr. 215.000. — Estimation officielle: fr. 225.000. — Taxe de l'Office des Poursuites: fr. 198.000. —

Vente requise par créancier poursuivant en réalisation d'hypothèque légale, par créancier hypothécaire en premier rang et par des créanciers saisissants.

**2<sup>me</sup> lot.**

Commune de Pully, prés. superficie totale 218 ares 06 centiares.

Estimation officielle: fr. 71.500. — Taxe de l'Office des Poursuites: fr. 64.700. —

Vente requise par créancier poursuivant en réalisation d'hypothèque légale et par des créanciers saisissants.

Délai pour les productions: 11 février 1936.

Conditions de vente déposées auprès de l'Office soussigné Rue de Genève 7, à Lausanne, dès le 20 février 1936.

Lausanne, le 18 janvier 1936. Le Préposé aux Poursuites:  
 H. Chappuis.

**Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren**  
 (SchKG 41, 142.)

**Kt. Basel-Stadt Betreibungsamt Basel-Stadt (367)**  
**Grundstückversteigerung. — Zweite Gant.**

Donnerstag, den 20. Februar 1936, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtsgebäude, Bäumleingasse 3, I. Stock, im Zivilgerichtssaal, infolge Grundpfandbetreibung das nachverzeichnete der Waren A.-G., Firma in Basel, gehörende Grundstück gerichtlich versteigert:

Sektion II, Parzelle 3749, haltend 2 Aren 77,5 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus, Misionsstrasse 41. Gartenkabinett.

Brandschätzung: Fr. 76.000. —

Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 85.000. —

Beim Zuschlag sind Fr. 1350. — (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der unterzeichneten Behörde (Liegenschaftsverwaltung) zur Einsicht auf.

An der ersten Gant erfolgte kein Angebot.

Basel, den 18. Januar 1936. Betreibungsamt Basel-Stadt.

**Nachlassverträge — Concordats — Concordati**

**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe**  
 (SchKG 295, 296, 300.)

**Sursis concordataire et appel aux créanciers**  
 (L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

**Kt. Bern Konkurskreis Bern (414)**

Schuldner: Zihler Josef, Architekt, Willadingweg 19, in Bern.

Datum der Bewilligung der Stundung: 16. Januar 1936.

Sachwalter: Notar Aerni, Bürgerhaus, Bern.

Eingabefrist: Bis 15. Februar 1936.

Die Forderungen sind schriftlich beim Sachwalter anzumelden.

Gläubigerversammlung: Montag, den 2. März 1936, 16 Uhr, im Restaurant

Bürgerhaus, I. Stock, Bern.

Aktenauflage: 10 Tage vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters, Bürgerhaus, Bern.

**Kt. Bern Konkurskreis Stigau (405)**

Schuldner: Rindlisbacher Albert, Schreiner, Bomatt, Gemeinde Lauperswil.

Datum der Stundungsbewilligung durch den Gerichtspräsidenten: 17. Januar 1936.

Sachwalter: P. Egger, Notar, Langnau (Bern).

Eingabefrist: Bis und mit 14. Februar 1936.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 6. März 1936, 14 $\frac{1}{2}$  Uhr, im Bureau des Sachwalters.

Aktenauflage: 10 Tage vor der Versammlung.

**Kt. Luzern Konkurskreis Luzern (420)**

Schuldner: Clavadetscher Fritz, Baumeister, Wesemlinrain Nr. 6, Luzern.

Datum der Stundungsbewilligung: 17. Januar 1936.

Sachwalter: Joh. Rey, in Firma Joh. Rey & Cie., Inkasso- und Sachwalterbureau, Hertensteinstrasse 58, Luzern.

Eingabefrist: Bis und mit 14. Februar 1936.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen oder sonstigen Ansprüche, berechnet auf den 17. Januar 1936, innert der Eingabefrist beim Sachwalter anzumelden.

Gläubigerversammlung: Montag, den 9. März 1936, nachmittags 2 $\frac{1}{2}$  Uhr, im Hotel «Engel», I. Stock, Kasernenplatz, Luzern.

Aktenaufsicht: Innert den 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters.

**Kt. Aargau Konkurskreis Aarau (5964<sup>a</sup>)**

Schuldner: Surer-Geissberger Johannes, Velohandlung und Reparaturwerkstätte, Milchgasse 10, Aarau.

Datum der Stundungsbewilligung mit Beschluss des Bezirksgerichts Aarau: 15. Januar 1936.

Sachwalter: Dr. iur. Erich Zimmerlin, Fürsprecher, Laurenzenvorstadt 1, Aarau.

Eingabefrist: Bis und mit 8. Februar 1936.

Die Gläubiger des vorgenannten Schuldners werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen beim Sachwalter schriftlich anzumelden.

Gläubigerversammlung: Montag, den 24. Februar 1936, nachmittags 2 $\frac{1}{2}$  Uhr, im Bezirksgerichtssaal in Aarau.

Aktenaufgabe: Während 10 Tagen vor der Verhandlung im Bureau des Sachwalters.

**Ct. de Vaud Arrondissement de Vevey (368)**

Débitrice: Brugger Emma, Mme Vve, négociante, Rue du Lac, à Vevey.

Date de l'octroi du sursis par décision du président du Tribunal du district de Vevey: 7 janvier 1936.

Commissaire: A. Marendaz, Préposé aux Faillites, Vevey.

Délai pour les productions: D'ici au 11 février 1936.

Les créanciers sont invités à indiquer leurs créances au commissaire. Assemblée des créanciers: Lundi 24 février 1936, à 15 heures en Maison de Ville, à Vevey.

Examen des pièces: Au bureau du commissaire dans les dix jours qui précéderont l'assemblée.

**Ct. de Genève Arrondissement de Genève (406)**

Débitrice: Camiona S. A., transports, Rue du Stand 64, à Genève.

Date du jugement accordant le sursis: 17 janvier 1936.

Commissaire au sursis concordataire: Marcel Greder, préposé à l'Office des Faillites de Genève.

Expiration du délai de production: 11 février 1936.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire.

Assemblée des créanciers: Lundi 2 mars 1936, à 10 heures, à Genève, Place de la Taconnerie 7, Salle des Assemblées de Faillites.

Délai pour prendre connaissance des pièces, dès le 21 février 1936.

**Ct. de Genève Arrondissement de Genève (407)**

Débitrice: Chambet René, exploitant l'Océanic-Bar, Rue Neuve du Molard, à Genève, associé de la société en nom collectif Marc Reiss et René Chambet, en liquidation, exploitation du «Miami Dancing», Place du Cirque, à Genève.

Date du jugement accordant le sursis: 18 janvier 1936.

Commissaire au sursis concordataire: Marcel Greder, préposé à l'Office des Faillites de Genève.

Expiration du délai de production: 11 février 1936.

Assemblée des créanciers: Mardi 3 mars 1936, à 11 heures, à Genève, Place de la Taconnerie 7, Salle des Assemblées de Faillites.

Délai pour prendre connaissance des pièces dès le 22 février 1936.

**Ct. de Genève Arrondissement de Genève (408)**

Débitrice: La société en nom collectif Reiss Marc et Chambet René, en liquidation, exploitation du «Miami Dancing», Place du Cirque, à Genève.

Date du jugement accordant le sursis: 18 janvier 1936.

Commissaire au sursis concordataire: Marcel Greder, préposé à l'Office des Faillites de Genève.

Expiration du délai de production: 11 février 1936.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire.

Assemblée des créanciers: Mardi 3 mars 1936, à 10 heures, à Genève, Place de la Taconnerie, 7, Salle des Assemblées de Faillites.

Délai pour prendre connaissance des pièces dès le 22 février 1936.

**Verlängerung der Nachlassstundung — Prorogation du sursis concordataire**  
 (SchKG 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

**Proroga della moratoria**

(L. E. F. 295, 4° capoverso.)

**Kt. Schaffhausen Konkurskreis Schaffhausen (388)**

Das Kantonsgericht Schaffhausen hat die dem Törk Otto, Möbel-fabrik, Hochstrasse, Schaffhausen, bewilligte Nachlassstundung um 2 Monate, d. h. bis 5. März 1936 verlängert.

Schaffhausen, den 18. Januar 1936.

Der Sachwalter:  
 E. Naef, Rechtsanwalt.

**Ct. Ticino Circondario di Locarno (389)**

Si comunica che con decreto 18 gennaio 1936 del Pretore del distretto di Locarno, la moratoria concessa con decreto 4 dicembre 1935 ad Antognini Luigi, fu Ermينو, da Vairano, in Ascona, titolare della ditta individuale «Luigi Antognini «Al Lido» Bagno Pubblico Casino-Kursaal Ascona», è stata prorogata di mesi due.

Consequentemente l'adunanza dei creditori (già fissata per il 1° febbraio 1936) è differita al 28 marzo 1936, alle ore 14.30, nella sala delle udienze della Pretura di Locarno.

Gli atti potranno essere esaminati nei 10 giorni precedenti la suddetta adunanza presso l'Infrascritto commissario

Locarno, 18 gennaio 1936.

Il commissario del concordato:  
 Avv. Fausto Pedrotta.

**Ct. de Neuchâtel Arrondissement du Val-de-Travers (390)**

Par décision du 16 janvier 1936, le président du Tribunal civil du Val-de-Travers, a prolongé de 2 mois, soit jusqu'au 5 avril 1936, le sursis accordé à la société en nom collectif Sandoz & Fils, vins et liqueurs, à Môtiers.

L'assemblée des créanciers, fixée au jeudi 23 janvier 1936, est reportée au jeudi 19 mars 1936, à 15 heures, dans la Salle du Tribunal, Hôtel de district, à Môtiers, Val-de-Travers.

Les créanciers pourront prendre connaissance des pièces dès le lundi 9 mars.

Neuchâtel, le 18 janvier 1936.

Le commissaire au sursis:  
 Jean Krebs, avocat.

**Widerruf der Nachlassstundung — Révocation du sursis concordataire**  
(SchKG 298, 309.) (L. P. 298, 309.)

**Kt. Zürich** *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (409)  
Das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, hat durch Beschluss vom 15. Januar 1936 das Begehren des **Wiederkehr-Muntwylers Jakob**, Baugeschäft, Dietikon, um gerichtliche Bestätigung des von ihm seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrages auf der Basis von 80 % als durch Rückzug erledigt abgeschlossen. Der Beschluss ist rechtskräftig und demgemäss die dem Schuldner seinerzeit bewilligte Nachlassstundung mit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt beendigt.  
Zürich, den 17. Januar 1936.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, III. Abteilung:  
Der Gerichtsschreiber: i. V. Bosshart.

**Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**  
(SchKG 301, 317.)

**Délibération sur l'homologation de concordat**  
(L. P. 301, 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Luzern** *Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt* (421)  
Schuldner: **Gadola-Daniolo Romolo**, Baumeister, Sagenmattstrasse Nr. 22, Luzern.  
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Dienstag, den 4. Februar 1936, vormittags 11 Uhr, im Amtsgerichtsbäude, Grabenstrasse 2, Luzern.  
Einwendungen gegen den Nachlassvertrag sind an dieser Verhandlung anzubringen.  
Luzern, den 21. Januar 1936.

Der Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt:  
P. Segalini.

**Ct. de Neuchâtel** *Tribunal cantonal de Neuchâtel* (410)  
Débiteur: **Boss Gustave-Ulysse**, agriculteur, à La Joux-du-Plâne s. Dombresson.  
Commissaire: **M<sup>e</sup> Charles Wuthier**, notaire, à Cernier.  
Date, heure et lieu de l'audience: Mardi 4 février 1936, à 10.45 heures, au Château de Neuchâtel, Salle du Tribunal.  
Neuchâtel, le 20 janvier 1936. Le greffier du Tribunal cantonal: J. Calame.

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**  
(SchKG 306, 308, 317.) (L. P. 306, 308, 317.)

**Kt. Bern** *Richteramt II Bern* (369)  
Bestätigung des Nachlassvertrages (aus Konkurs).  
Schuldner: **Dürst Friedrich**, Uhrenhandlung, Neuengasse 16, Bern.  
Datum der Verhandlung: Dienstag, den 4. Februar 1936, vormittags 9.30 Uhr, vor dem Nachlassrichter von Bern, Zimmer Nr. 39, im Amthause.  
Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages im Verhandlungstermine selbst anbringen.  
Bern, den 17. Januar 1936. Der Nachlassrichter: Jäggi.

**Kt. Bern** *Richteramt II Bern* (391)  
Schuldner: **Weissmüller Hermann**, Butter- und Käsehandlung, Monbijoustrasse 27, Bern.  
Datum der Bestätigung: 7. Januar 1936.  
Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.  
Bern, den 18. Januar 1936. Der Nachlassrichter: Jäggi.

**Kt. Schaffhausen** *Kantonsgericht Schaffhausen* (411)  
Durch Entscheid der II. Zivilkammer des Kantonsgerichts Schaffhausen vom 7. Januar 1936 ist dem von der Firma **Bürgin u. Cie.**, Polstermöbelfabrik, Schaffhausen, mit ihren Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag, wonach sie diesen per Saldo ihrer Forderungen 20 % derselben ansbezahlt, zahlbar unmittelbar nach Eintritt der Rechtskraft des Bestätigungsentscheides, die gerichtliche Genehmigung erteilt worden.  
Der Entscheid ist am 13. Januar 1936 in Rechtskraft erwachsen.  
Schaffhausen, den 20. Januar 1936.

Gerichtskanzlei Schaffhausen, I. Instanz:  
Dr. K. Schoch.

**Ct. de Vaud** *Arrondissement de Montreux* (370)  
Par décision du 17 décembre 1935, le président du Tribunal de Vevey a homologué le concordat de **Hediger Willy**, tabacs et cigares, à Montreux.  
Montreux, le 16 janvier 1936. Le commissaire au sursis: J. Marguet, préposé.

**Ct. de Vaud** *Arrondissement de Montreux* (392)  
Par décision du 17 décembre 1935, le président du Tribunal de Vevey a homologué le concordat conclu entre **Unisport S.A.**, articles de sports, Avenue du Kursaal 19, à Montreux, et ses créanciers.  
Montreux, le 16 janvier 1936. Le commissaire au sursis: Jean Perret, notaire.

**Ct. de Neuchâtel** *Tribunal cantonal de Neuchâtel* (5953)  
Débiteur: **Bangerter Ernest**, négociant, «Aux Travailleurs», Rue du Seyon, Neuchâtel.  
Commissaire: **M<sup>e</sup> Jean Krebs**, avocat, à Neuchâtel.  
Date du jugement d'homologation: 8 janvier 1936.  
Neuchâtel, le 8 janvier 1936. Le greffier du Tribunal cantonal: J. Calame.

**Ct. de Neuchâtel** *Tribunal cantonal de Neuchâtel* (5954)  
Débiteur: **Dumont André**, horticulteur, Draizes 50, à Neuchâtel.  
Commissaire: **M<sup>e</sup> Jacques Ribeaux**, avocat, à Bondry.  
Date du jugement d'homologation: 8 janvier 1936.  
Neuchâtel, le 8 janvier 1936. Le greffier du Tribunal cantonal: J. Calame.

**Nichtbestätigung des Nachlassvertrages — Refus d'homologation de concordat**  
(SchKG 306, 308.) (L. P. 306, 308.)

**Ct. de Vaud** *Office des faillites de Lausanne* (393)  
Débitrice: **Société anonyme La Vulpillière S.A.**, à Lausanne.  
Date du jugement: 17 janvier 1936.

**Bäuerliches Sanierungsverfahren — Procédure d'assainissement agricole**  
(Bundesbeschluss vom 28. September 1934.) (Arrêté fédéral du 28 septembre 1934.)

**Kt. Solothurn** *Richteramt Solothurn-Lebern in Solothurn* (391)  
Verlängerung der Sanierungsstundung.  
Die Nachlassbehörde von Solothurn-Lebern hat unterm 16. Januar 1936 die dem **Sieber Josef**, Landwirt, in Oberdorf, unterm 5. September 1935 auf die Dauer von 4 Monaten bewilligte Sanierungsstundung um weitere zwei Monate, d. h. bis 5. März 1936, verlängert.  
Solothurn, den 17. Januar 1936. Der Gerichtsschreiber: A. Obi.

**Pfandnachlassverfahren und Nachlassstundung**  
(Bundesbeschluss vom 21. Juni 1935.)

**Procédure de concordat hypothécaire et sursis concordataire**  
(Arrêté fédéral du 21 juin 1935.)

**Kt. Bern** *Konkurskreis Interlaken* (371)  
Nachlassstundung und Eröffnung des Pfandnachlassverfahrens.

Dem **Ametutz Max**, Hotel Alpina, in Mürren, ist laut Entscheid des Gerichtspräsidenten von Interlaken vom 19. November 1935 eine Nachlassstundung von vier Monaten gewährt und die Eröffnung des Pfandnachlassverfahrens hinsichtlich der auf seiner Hotelbesitzung Alpina in Mürren haftenden Pfandforderungen und Zinsen bewilligt worden, unter Einsetzung des Unterzeichneten als Sachwalter.

Das Pfandnachlassverfahren erstreckt sich auf das Grundstück Lauterbrunnen Grundbuchblatt Nr. 951 und auf die als Zugehör angemerkten Beweglichkeiten.

Die Pfand-, Bürgschafts- und Kurrentgläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis und mit dem 10. Februar 1936 dem unterzeichneten Sachwalter anzumelden. Die Pfandgläubiger werden ersucht, ihre Zinsforderungen bis zum 19. März 1936 zu berechnen, die Forderungstitel einzureichen und die Bürgen anzugeben. Nicht angemeldete Kurrentgläubiger sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Das Datum der Gläubigerversammlung wird später festgesetzt und den Gläubigern zur Kenntnis gebracht.

Interlaken, den 17. Januar 1936. Der bestellte Sachwalter: Michel, Notar.

**Ct. de Vaud** *Arrondissement de Montreux* (372)  
Audience d'homologation de concordats hypothécaire et chirographaire.

Le président du Tribunal du district de Vevey, dans son audience du mardi 4 février 1936, à 9 heures du jour, salle du Tribunal, Rue du Simplon n° 38, à Vevey, statuera sur l'homologation des concordats hypothécaire et chirographaire de **Stange Erich**, à Glion sur Montreux, en application de l'arrêté fédéral du 21 juin 1935.

Les créanciers et tous opposants sont avisés qu'ils peuvent se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Montreux, le 17 janvier 1936. Le commissaire au sursis: Em. Maron, notaire.

**Nachlassstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire**  
(SchKG 293.) (L. P. 293.)

**Kt. Bern** *Richteramt II Bern* (373)  
Gesuchsteller: **Fischer Walter**, Gold- und Silberwarengeschäft, Waisenhausplatz 3, in Bern.  
Einvernahme des Gesuchstellers und Behandlung des Gesuchs: Dienstag, den 28. Januar 1936, vormittags 11 Uhr, Zimmer Nr. 39, im Amthause Bern.  
Oppositionsfrist für die Gläubiger: Bis 27. Januar 1936 bei der Kanzlei des Richteramtes II Bern.  
Bern, den 17. Januar 1936. Der Nachlassrichter: Jäggi.

**Verschiedenes — Divers — Varia**

**Kt. Zürich** *Betriebsamt Zürich 9 Gantrüchwil* (374)

Die auf Donnerstag, den 6. Februar 1936, nachmittags 3 Uhr, angesetzte zweite Steigerung der Liegenschaft Kat. Nr. 3042, Acker und Bauplatz an der Industriestrasse in Zürich 9, Schuldner: **Perini Elvezio**, Dennerstrasse Nr. 11a, Zürich 9; Pfandgläubigerin: **Genossenschaft Wohnreform**, Zürich 9, findet, infolge Rückzugs der Betreibung, nicht statt.  
Zürich 9, den 18. Januar 1936. Betriebsamt Zürich 9: E. Zöbeli.

## Kt. Zürich Konkursamt Fluntern-Zürich (412)

Liquidationsverfahren  
gemäss Art. 134 der Verordnung des Bundesgerichtes über die  
Zwangsverwertung von Grundstücken.

Nachdem das allgemeine Konkursverfahren über die Baugenossenschaft Haldenstrasse, mit Sitz in Zürich 6, Ottikerstrasse 35, im Sinne von Art. 230 SchKG, mangels Aktiven eingestellt und mit Verfügung des Konkursrichters beim Bezirksgericht Zürich vom 14. Januar 1936 als geschlossen erklärt worden ist, wurde, gestützt auf Ansuchen eines Grundpfandgläubigers, mit Verfügung des gleichen Richters vom 14. Januar 1936 das Liquidationsverfahren im Sinne von Art. 134 V. Z. G. angeordnet inbezug auf das der obgenannten Baugenossenschaft gehörende Grundstück:

Grundbuch der Gemeinde Baden Blatt Nr. 1361.

Kat. Nr. 2802: Wohnhaus mit Terrassenanbau, Zücherstrasse 74 und 76, in Baden (Aargau), Assek. Nr. 1394, mit 978 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche und Garten.

Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichem oder vertraglichem Pfandrecht: Bis und mit 11. Februar 1936.

Zürich, den 20. Januar 1936. Konkursamt Fluntern-Zürich:  
Max Keller, Notar.

## Ct. du Valais Arrondissement de Sion (395)

Sursis de Riedmatten Valentin, à Sion.  
Le délai pour les productions est jusqu'au 7 février 1936.

Le commissaire au sursis:  
Mariéthod.

## Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

## I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna  
Bureau Bern

**Berlehtlung.** In der im S. H. A. B. Nr. 11 vom 15. Januar 1936, Seite 110, betreffend die Firma Hans Giger, Import von Lebensmitteln en gros usw., in Bern, erschienenen Publikation muss es bei der Bestellung eines Kollektivprokuristen heissen Emil Louis Menétréy statt wie irrtümlich publiziert Menétréz.

1936. 18. Januar. Aus dem Verwaltungsrat der Firma Brauerei zum Gurten A. G., mit Sitz in Wabern, Gemeinde Köniz (S. H. A. B. Nr. 260 vom 6. November 1935, Seite 2734), sind die Mitglieder Hermann Schüpbaeh und Tell Sandoz ausgeschieden. Sie waren nicht zeichnungsberechtigt.

**Sanitätsgeschäft.** — 18. Januar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma M. Schaerer A. G., Sanitätsgeschäft, mit Hauptsitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 31 vom 7. Februar 1935, Seite 342), hat in der Generalversammlung vom 3. Dezember 1935 die Statuten revidiert. Das bisherige Aktienkapital von Fr. 1,500,000 wurde durch Rückkauf von 2220 Aktien zu Franken 250 um Fr. 555,000 herabgesetzt. Dasselbe beträgt nunmehr noch Fr. 945,000, eingeteilt in 3780 Inhaberaktien zu Fr. 250. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

**Druckfarben.** — 18. Januar. Die Firma E. Flückiger & Co., Handel und Fabrikation von Druckfarben, Kollektivgesellschaft, in Bern (S. H. A. B. Nr. 199 vom 27. August 1934, Seite 2386), hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

**Kindernährmittel.** — 18. Januar. Inhaberin der Firma Martha Utzinger, in Bern-Bümpliz, ist Martha Utzinger geb. Schär, von Bachenhäbach (Zürich), in Bern-Bümpliz. Der Ehemann Heinrich Utzinger erteilt zum Geschäftsbetrieb der Ehefrau gemäss Art. 167 Z. G. B. seine Einwilligung. Fabrikation und Vertrieb des diätetischen Kindernährmittels «Fortina». Freiburgstrasse 444.

## Bureau Biel

**Bad- und Waschanstalt.** — 15. Januar. Jakob Gallmann, von Aegst a. Albis, und Jean Dubois, von Le Locle, beide in Biel, haben unter der Firma Gallmann & Dubois, in Biel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1936 begonnen hat. Die beiden Gesellschafter zeichnen kollektiv. Betrieb einer Bad- und Waschanstalt. Florastrasse 26.

**Bäckerei, Konditorei.** — 15. Januar. Die Einzelfirma Rudolf Pont, Bäckerei und Konditorei, in Biel (S. H. A. B. Nr. 245 vom 19. Oktober 1932, Seite 2447), wird nach erfolgter Sitzverlegung und Eintrag im Handelsregister von Bern (S. H. A. B. Nr. 288 vom 9. Dezember 1935, Seite 3010) im Handelsregister von Biel gelöscht.

## Bureau Büren a. A.

**Kosmetische Artikel, Putzmittel.** — 20. Januar. Inhaber der Einzelfirma Friedrich Stauffer, mit Sitz in Rüti bei Büren, ist Friedrich Stauffer, von und in Rüti bei Büren. Vertretung in kosmetischen Artikeln und Putzmitteln.

## Bureau Burgdorf

**Möbel.** — 15. Januar. Die Kollektivgesellschaft Jutzler & Jenny, Möbelfabrikation, mit Sitz in Oberburg (S. H. A. B. Nr. 170 vom 2. Juli 1920), hat sich aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven sind auf 1. Januar 1936 übergegangen an die Kommanditgesellschaft «Jutzler & Co.», in Oberburg.

Emil Jutzler und seine Söhne Emil Jutzler und Georg Othmar Jutzler, letzterer geb. 23. November 1916, alle von Basel und wohnhaft in Oberburg, letzterer vertreten durch seinen Beistand Jakob Jutzler, Sekundarlehrer, von Basel, in Riehen, haben unter der Firma Jutzler & Co., mit Sitz in Oberburg, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1936 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Jutzler und Jenny» übernommen hat. Emil Jutzler, Vater, ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, die Söhne Emil und Georg Othmar Jutzler sind Kommanditäre mit einer Einlage von je Fr. 10,000. Die Vormundschaftsbehörde Oberburg hat namens des unmündigen Kommanditärs Georg Othmar Jutzler unterm 28. Dezember 1935 dem Gesellschaftsvertrag gemäss Art. 282 Z. G. B. die Genehmigung und der Regierungsstatthalter von Burgdorf als Aufsichtsbehörde hat gemäss Art. 422, Ziff. 3, Z. G. B. unterm 15. Januar 1936 die Zustimmung erteilt. Kollektivprokura ist erteilt an Frl. Aliee Jutzler, von Basel, in Oberburg, sowie an die beiden Komman-

ditäre Emil und Georg Othmar Jutzler, die kollektiv je zu zweien zeichnen. Fabrikation und Handel von Möbeln. Emmenthalstrasse Nr. 134.

## Bureau de Courtelary

1935. 7 novembre. Sous la raison sociale Société immobilière de Mont-Soleil, il est créé une société anonyme qui a son siège à St-Imier et pour but l'achat et la vente de terrains et autres immeubles à Mont-Soleil et la construction de chalets, en particulier l'achat des n° 953 et 955 du territoire de St-Imier pour le prix de 7150 fr. Les statuts de la société portent la date du 17 septembre 1935. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de 1000 fr., divisé en 10 actions de 100 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est représentée vis-à-vis des tiers par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. Le conseil d'administration est actuellement composé d'un seul membre en la personne de Henri Geneux, notaire, de Ste-Croix, à St-Imier, qui engagera la société par sa signature individuelle. Bureau: Rue du Midi 32.

## Luzern — Lucerne — Lucerna

**Berichtigung.** Heim für Studierende, Genossenschaft, mit Sitz in Luzern. Die im S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1936, Seite 13 publizierte Eintragung ist dahin richtig zu stellen, dass der zurückgetretene Präsident Heinrich Keller-Brandt als Mitglied im Vorstand verbleibt.

**Kräutertees.** — 1936. 15. Januar. Frl. Josefine Mühlebach, von Winikon, und Frl. Elisabeth Birrer, von Luzern, beide wohnhaft in Luzern, haben unter der Firma J. Mühlebach & Co., in Luzern eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche unterm 15. Januar 1936 begonnen hat. Josephine Mühlebach ist unbeschränkt haftende Gesellschafterin; Elisabeth Birrer ist Kommanditärin mit dem Betrage von Fr. 1000. Es ist ihr Einzelprokura erteilt. Vertrieb von Kräutertees, speziell des Siebntees. Kasimir-Pfyfferstrasse 13.

**Malerei- und Tapezierergeschäft.** — 16. Januar. Der Inhaber der Firma Hans Helfenfinger, Maler- und Tapezierergeschäft, Auto- und Wagenlackierer, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 12 vom 16. Januar 1934, Seite 127), ist wohnhaft in Rönningmoos, Gemeinde Littau.

**Elektrische Installationen.** — 16. Januar. Die Firma Widmer & Isenschmid, elektrische Installationen, in Emmenbrücke, Gemeinde Littau (S. H. A. B. Nr. 135 vom 13. Juni 1934, Seite 1610) verzeigt ein weiteres Verkaufsgeschäft in Kriens.

**17. Januar. Konsumgenossenschaft Münster & Umgebung,** mit Sitz in Beromünster (S. H. A. B. Nr. 53 vom 5. März 1929, Seite 451). Der Vorstand setzt sich wie folgt zusammen: Präsident ist Robert Studer (bisher); Vizepräsident: Josef Bühler, Landwirt, von Gunzwil, und wohnhaft in der Gemeinde Gunzwil; Aktuar: Julius Troxler, Privat, von und in Beromünster. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen Präsident und Aktuar kollektiv. Clemenz Meier und Josef Dolder sind aus dem Vorstände ausgeschieden und die Unterschrift des Letzteren erloschen.

**Zigarren.** — 17. Januar. Die Firma Peter-Hödel, Zigarrengeschäft, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 121 vom 28. Mai 1934, Seite 1419), ist infolge Verkaufes des Geschäftes und Verzichtes des Inhabers erloschen.

**Elektromechanische Werkstätte.** — 18. Januar. Eintragung von Amtes wegen gemäss Entscheid der Aufsichtsbehörde über das Handelsregister vom 26. Dezember 1936:

Inhaber der Firma Otto Rossel, in Luzern, ist Otto Rossel, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft in Luzern. Elektromechanische Werkstätte und Wicklerei (Neu- und Umwicklung von sämtlichen elektrischen Maschinen und Apparaten). Obergundstrasse 52.

## Glarus — Glaris — Glarona

**Rohstoffe, Finanzierungen, Beteiligungen usw.** — 1936. 17. Januar. Laut Statuten vom 14. Januar 1936 ist, mit Sitz in Glarus, unter der Firma LIS A. G., eine Aktiengesellschaft von unbestimmter Dauer gegründet worden. Zweck der Gesellschaft ist Fabrikation, Handel und Vertretungen in Rohstoffen, Halbfabrikaten und Produkten aller Art, Finanzierungen und Beteiligungen an verwandten Unternehmungen, Erwerb, Verwertung und Verwaltung von Patenten, Verfahren und dergleichen. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 10,000, eingeteilt in 20 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht nur aus einem Mitgliede. Zurzeit ist Verwaltungsrat Bernhard Greuter, Rechtsanwalt, von und in Zürich. Derselbe führt die rechtsverbindliche Einzelunterschrift für die Gesellschaft. Im weitem ist Einzelunterschrift erteilt an Pilade Garella, Kaufmann, italienischer Staatsangehöriger, in Turin (Italien). Das Rechtsdomizil der Gesellschaft befindet sich bei Dr. jur. Otto Kubli, Rechtsanwalt, in Glarus. Postgasse.

## Freiburg — Fribourg — Friburgo

## Bureau de Fribourg

**Produits de Palestine, etc.** — 1936. 18 janvier. Sous la dénomination Liban-Jordan A. G. (Liban-Jordan S. A.), il a été constitué, sur la base de statuts du 9 janvier 1936, par acte du même jour reçu par M<sup>e</sup> Joseph Braun, notaire, à Bâle, une société anonyme, dont le siège est à Fribourg et dont la durée est illimitée. La société a pour objet le commerce et la réalisation de produits naturels, tout spécialement de la Palestine, ainsi que l'exécution de toutes affaires qui sont en rapport direct ou indirect avec ce but, sous quelque forme que ce soit. Pour remplir ce but, la société peut constituer des succursales en Suisse et à l'étranger et administrer des participations de tout genre et exécuter des transactions financières de toute nature. Le capital social est fixé à la somme de 10,000 fr., divisé en 100 actions nominatives de 100 fr. chacune, entièrement libéré. Les publications de la société auront lieu par voie d'insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé de 1 à 5 membres. Seul membre du conseil est le Dr. Franz Seiler, directeur, de Brigue, Zermatt et Blitzen, à Zurich. Il signe individuellement. Le domicile de la société est à Fribourg, Boulevard de Pérolles 3 (chez M<sup>e</sup> Louis Bourgnécht).

## Bureau Murten (Bezirk See)

**Épicerie, vins sans alcool.** — 3 janvier. Le titulaire de la raison individuelle Emile Pantillon, épicerie, à Pratz, commune de Vuilly-le-Bas (F. o. s. du c. du 28 juin 1919, n° 153, page 1136), a ajouté à son commerce de branche: vins sans alcool.



Solothurn — Soleure — Soletta  
Bureau Ollen-Gösgen

Motorräder, Velos usw. — 1936. 17. Januar. Die vom Inhaber der Einzelfirma **Gustav Cretegn**, in Olten (S. H. A. B. Nr. 64 vom 18. März 1935, Seite 695) an Oskar Kummer erteilte Prokura ist erloschen.

Bureau Stadt Solothurn

Wirtschaft, Liegenschaftsagentur. — 17. Januar. Die Firma **Josef Lisibach**, Wirtschaftsbetrieb, Restaurant zum «Schöngrünhübeli» und Liegenschaftsagentur, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 300 vom 24. Dezember 1931, Seite 2772), wird infolge Konkursöffnung über den Inhaber gemäss Art. 28, Ziffer 1 der Verordnung über Handelsregister und Handelsamtsblatt vom 6. Mai 1890 im Handelsregister von Amtes wegen gestrichen.

17. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma **Verband Schweiz. Gärungssesslgfabrikanten (Unlon sulsse des fabricants de vnaigre fermenté)**, mit Sitz in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 80 vom 7. April 1932, Seite 824), hat in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 5. Dezember 1935 ihre Statuten vollständig revidiert. Gegenüber den bisher publizierten Bestimmungen wurden nachfolgende Aenderungen beschlossen. Die Firma wird wie folgt abgeändert: **Verband Schweizerischer Gärungssesslgfabrikanten**. Die Genossenschaft bezweckt, ihre Mitglieder einander näher zu bringen, den gemeinsamen Interessen Geltung zu verschaffen und sie, wenn und soweit dies erforderlich ist, nach aussen zu vertreten. Die Genossenschaft ist berechtigt, durch Beschluss der Generalversammlung, mit bindender Wirkung für alle Mitglieder, diejenigen Massnahmen zu treffen, sowie diejenigen Reglemente und Vorschriften zu erlassen, welche ihr zur Erreichung des oben umschriebenen Zweckes notwendig oder angemessen erscheinen. Allfällige Massnahmen, Reglemente und Vorschriften können sich indes nur auf Gärungssessligprodukte beziehen und dürfen sich ferner nicht einseitig gegen einzelne Mitglieder und deren berechnigte Interessen auswirken. Als Mitglied der Genossenschaft kann auf schriftliches Aufnahmege such hin durch die Generalversammlung aufgenommen werden jede physische oder juristische Person, welche in der Schweiz eine Essigfabrik betreibt und im Handelsregister eingetragen ist. Jedes Mitglied ist verpflichtet, einen auf den Namen lautenden Anteilschein von Fr. 50 zu erwerben, kann aber nicht mehr als einen Anteilschein besitzen. Die Anteilscheine sind unveräusserlich. Die Aufnahme neuer Mitglieder kann nur beschlossen werden, wenn eine verbindliche Verständigung über die Beteiligung des neuen Mitgliedes an den zur Zeit seines Eintrittes bestehenden besondern Massnahmen, Vorschriften und Reglementen vorausgegangen ist. Mit dem Aufnahmebeschluss ist auch festzusetzen, in welchem Umfang die neuen Mitglieder am Vermögen des Verbandes partizipieren resp. welche Einkaufssumme vom neuen Mitglied zu erlegen ist. Der Austritt eines Mitgliedes kann nur auf Ende eines Kalenderjahres geschehen mit vorausgehender sechsmonatlicher Kündigung durch eingeschriebenen Brief an den Präsidenten. Durch das Austrittsgesuch werden die Pflichten des betreffenden Mitgliedes gegenüber dem Verbands bis zum Wirksamwerden der Kündigung nicht berührt. Ist der Austritt genehmigt, so ist dem Ausscheidenden sein Anteil am Vermögen des Verbandes auszuzahlen; ferner hat er Anspruch auf denjenigen Teil des allfälligen sonstigen Vermögens der Genossenschaft, der seinen Beiträgen an dasselbe entspricht. Scheidet ein Mitglied auf anderem als dem statutenkonformen Wege oder unter Missachtung der ihm durch die Statuten oder die zugehörigen Reglemente auferlegten Verpflichtungen aus der Genossenschaft aus, so verliert es jeden Anspruch auf das Vermögen der Genossenschaft. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Organe der Genossenschaft sind: 1. die Generalversammlung; 2. der Vorstand von 5 Mitgliedern; 3. die Geschäftsstelle und 4. die Kontrollstelle. Der Vorstand bezeichnet diejenigen Personen, welche die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen, und bestimmt die Art der Zeichnung. Die Einzelunterschrift des Präsidenten Reinhold Hunziker ist erloschen; er zeichnet nunmehr kollektiv zu zweien mit dem Aktuar Adolf Schol-Aeberli oder dem Kassier Jacques Morax. Als weitere neue Vorstandsmitglieder wurden gewählt: Lucien Chirat, Fabrikant, von und in Carouge (Genf) und Dr. Johannes Vögeli, Kaufmann, von Gählingen (Schaffhausen), in Solothurn. Die beiden Gewählten führen die Unterschrift nicht.

Basel-Stadt — Bäle-Ville — Basilea-Città

Stroh- und Filzhüte. — 1936. 13. Januar. Inhaber der Firma **Filip Tenenbaum**, in Basel, ist Filip Tenenbaum-Keyser, polnischer Staatsangehöriger, in Basel. Stroh- und Filzhutfabrikation. Erasmusplatz 8. Mehlhandel usw. — 16. Januar. Aus dem Verwaltungsrat der **Producta-Handels A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 293 vom 16. Dezember 1931, Seite 2691), Handel in Mehl usw., ist Dr. Werner Bloch infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Franz Arnstein, Rechtsanwalt, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift.

Futtermittelhandel. — 16. Januar. Aus dem Verwaltungsrat der **Sitos A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 150 vom 1. Juli 1935, Seite 1671), Handel in Futtermitteln usw., ist Dr. Werner Bloch infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Franz Arnstein, Rechtsanwalt, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift.

16. Januar. Aus dem Verwaltungsrat der **Häute-Export A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 265 vom 12. November 1935, Seite 2779), Grosshandel in Häuten usw., ist Dr. Werner Bloch infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Franz Arnstein, Rechtsanwalt, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift.

Marchand-tailleur. — 16. Januar. Die Firma **Léon Oser**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 83 vom 11. April 1917, Seite 583), Marchand-tailleur, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

17. Januar. In der **Stiftung Personalunterstützungskasse der Lonza**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 107 vom 10. Mai 1929, Seite 955), Fürsorge für Angestellte des Elektrizitätswerks Lonza, wurde mit Zustimmung des Regierungsrates vom 28. Dezember 1935 die Organisation des Stiftungsrates ergänzt. Die publizierten Tatsachen werden durch diese Abänderung nicht berührt.

Maschinenhandel usw. — 17. Januar. Die **Ferromet A. G.**, (S. H. A. B. Nr. 273 vom 21. November 1935, Seite 2858), Handel mit Maschinen usw., hat durch Beschluss der Generalversammlung vom 19. Dezember 1935 ihren Sitz von Basel nach Zürich verlegt (S. H. A. B. Nr. 3 vom 6. Januar 1936, Seite 20). Die Firma wird daher in Basel gelöscht.

17. Januar. Die **Audiffren Singrün Kälte-Maschinen Aktiengesellschaft**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 28 vom 3. Februar 1931, Seite 308), Fabrikation von rotierenden Kältemaschinen usw., hat in der Generalversammlung vom 10. Oktober 1935 ihre Statuten teilweise revidiert. Eine Aenderung der publizierten Tatsachen ist nicht eingetreten. Aus dem Verwaltungsrat sind Dr. Frauz Engelmann und Dr. Oskar Buech ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Hans Leonhard Hammerbaeher, Fabrikdirektor, deutscher Staatsangehöriger, in Mannheim, als Präsident, und Willi Grob-Müller, Ingenieur, von Lichtensteig (St. Gallen), in Baden. Zum Vizepräsidenten wurde das bisherige Verwaltungsratsmitglied Emil Zaugg gewählt. Präsident und Vizepräsident führen Einzelunterschrift.

Bank. — 17. Januar. In der Aktiengesellschaft **Handwerkerbank Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 263 vom 9. November 1935, Seite 2765), Bankgeschäfte usw., ist die Unterschrift des Vizedirektors Dr. Leonhard Mettenberger infolge Todes erloschen.

Agenturen usw. — 17. Januar. In die Kollektivgesellschaft **Dr. Vogel & Co.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1935, Seite 3038), Agenturen usw., tritt als weiterer Gesellschafter ein Ephraim Eisenmann-Neustadt, von und in Basel. Die Gesellschafter führen nunmehr Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Januar. Die **Mubag Mühlen- & Bäckerlei-Produkte A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 233 vom 5. Oktober 1932, Seite 2341), Herstellung von Spezialprodukten für Mühlen usw., hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Grenzacherstrasse 63.

Basel-Land — Bäle-Campagne — Basilea-Campagna

Papierhandlung. — 1936. 17. Januar. Charles Schonlau, von Kaiseraugst (Aargau), in Birsfelden, und Otto Schindler, von Röttenbach i. E. (Bern), in Birsfelden, haben unter der Firma **Schonlau & Schindler**, mit Sitz in Birsfelden, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1936 begonnen hat. Papierhandlung und verwandte Vertretungen. Wartenbergstrasse Nr. 46.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1936. 18. Januar. **Aluminium-Walzwerke A.-G. (Lantlnols d'Aluminium S. A.) (Aluminium Rolling Mills Ltd.)**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 243 vom 17. Oktober 1935, Seite 2567). Die Kollektivprokura des Wilhelm Borchmann ist erloschen.

Beteiligungen. — 18. Januar. In der Firma **Itafa A.-G. (Itafa S. A.) (Itafa Ltd.)**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 130 vom 6. Juni 1930, Seite 1204), ist die Prokura von Jean Borotra erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1936. 16. Januar. Nachtrag zum Eintrag vom 10. Januar 1936 betreffend die **Allgemeine Versicherungsgesellschaft Helvetia**, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 11 vom 15. Januar 1936, Seite 112). Der Passus betreffend die Zeichnungsberechtigung wird wie folgt richtig gestellt: «Die Mitglieder des Ausschusses und der Direktion zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder je kollektiv mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten».

16. Januar. **Leih- & Sparkassa vom Seebezirk & Gaster**, Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Uznach und Zweigniederlassung in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 188 vom 14. August 1935, Seite 2066). Johann Hersche, bisher Mitglied des Verwaltungsrates und der Geschäftskommission, ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde neu als Mitglied der Geschäftskommission gewählt Robert Vogt-Hefli, Direktor, von Zürich, in Rapperswil (St. Gallen), bisheriges Mitglied des Verwaltungsrates. Die Kollektivprokura des Jakob Keller ist erloschen. Neu wurde zum Prokuristen ernannt Hans Bosshard, von Wila (Zürich), in Uznach. Die Mitglieder der Geschäftskommission, der Direktor und die Prokuristen zeichnen kollektiv je zu zweien. Der Wortlaut der Firma wird berichtigt in **Leih- und Sparkasse vom Seebezirk & Gaster**.

Graubünden — Grisons — Grigioni

Restaurant. — 1936. 16. Januar. **August Schmalenberger**, Restaurant am Platz, in Davos-Platz (S. H. A. B. Nr. 196 vom 23. August 1933, Seite 2018). Der Inhaber betreibt nunmehr das Restaurant Schwyzerhüsi.

Boden- und Wandbeläge. — 16. Januar. Die Firma **L. Carabelli & Sohn**, Mosaik- und Steinholzgeschäft, in Chur (S. H. A. B. Nr. 56 vom 8. März 1930, Seite 504), ist infolge Auflösung der Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «L. Carabelli's Erben».

Wwe. Maria Carabelli-Zortea, Luigi, Clelia, Aldo und Benito Carabelli, alle italienische Staatsangehörige, wohnhaft in Chur, letztere zwei minderjährig, vertreten durch ihren Beistand Hermann Risch, Bankprokurist, von und in Chur, haben mit Zustimmung der Vormundschaftsbehörde unter der Firma **L. Carabelli's Erben**, in Chur, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1936 ihren Anfang nahm. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «L. Carabelli & Sohn». Zur Vertretung der Firma ist nur der Gesellschafter Luigi Carabelli befugt. Spezialgeschäft für Boden- und Wandbeläge in Mosaik, Steinholz und Platten. Kasernenstrasse.

17. Januar. **Vieh-zucht-Genossenschaft Rhäzüns**, mit Sitz in Rhäzüns (S. H. A. B. Nr. 20 vom 25. Januar 1933, Seite 208). Aus dem Vorstand ist Georg Fetz ausgeschieden, wodurch seine Unterschrift erloschen ist. An seiner Stelle wurde als Aktuar und Zuchtbuchführer neu in den Vorstand gewählt Luzi Caviezol, Landwirt, von und in Rhäzüns. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident und der Aktuar kollektiv zu zweien.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1936. 18. Januar. Die Firma **Paul Hug, Käserei und Schwelmest**, in Guntershausen bei Aadorf (S. H. A. B. Nr. 288 vom 8. Dezember 1927, Seite 2165), ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen.

**Mercurie, Spezereien.** — 18. Januar. Inhaber der Firma **Arnold Baumgartner**, in Tägerwil, ist **Arnold Baumgartner**, von Krinau (St. Gallen), in Tägerwil. **Mercurie- und Spezereiwarenhandlung.**

**Aluminium- und Metallwarenfabrik.** — 18. Januar. **Stg A.-G.**, in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 242 vom 16. Oktober 1934, Seite 2860). **Allred Edmund Steinacher**, Vizepräsident und Direktor, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden und als Direktor zurückgetreten. Seine Unterschrift ist erloschen. Als Direktor mit Kollektivunterschriftsberechtigung zu zweien wurde gewählt **Walter Morgenthaler**, von Attelwil (Aargau), in Frauenfeld.

**Tessin — Tessin — Ticino**  
*Ufficio di Locarno*

**Farmacia.** — 1936. 15 gennaio. La ditta «Lucchini & Co.», in Locarno, esercizio di una farmacia (F. u. s. di c. del 26 dicembre 1930, n° 302, pag. 2636), è sciolta. La liquidazione verrà effettuata dal socio **Ester Lucchini**, sotto la ragione sociale **Lucchini & Co.** in liquidazione.

*Ufficio di Lugano*

**Fotografia.** — 11 gennaio. La ditta **Fratelli Brunel**, società in nemo collettivo, in Lugano (F. u. s. di c. del 9 settembre 1912, n° 229, pag. 1596), viene cancellata in seguito ad avvenuto scioglimento e liquidazione della società mediante la trasformazione in società anonima come all'iscrizione che segue.

Con istrumento notarile 31 dicembre 1935, venne costituita una società per azioni sotto la ragione sociale **Fotografia Fratelli Brunel, Società Anonima**. La sede è a Lugano e la durata è illimitata. Scopo è la gestione di una azienda fotografica e relativo commercio di articoli e lavori fotografici, assumendo attivo e passivo e continuando quella sin qui gestita dalla società in nome collettivo «Fratelli Brunel», in Lugano. Gli statuti portano la data del 28 dicembre 1935. Il capitale è di 5000 fr., diviso in 10 azioni nominative da 500 fr. l'una. **Athos-Neno Brunel**, quale erede del proprio genitore **Athos qm. Grato**, ed **Edoardo Brunel fu Grato** hanno conferito nell'anonima l'intera azienda con laboratorio e commercio di fotografia, inclusi attivo e passivo, come a bilancio 28 dicembre 1935 che, di fronte ad un attivo di 5579 fr. 75 accusa un passivo di 579 fr. 75 e quindi una eccedenza attiva di 5000 fr., in pagamento della quale **Athos-Neno Brunel** ha ricevuto sette azioni sociali interamente liberate, mentre il socio **Edoardo Brunel** è stato tacitato in contanti. Le pubblicazioni sociali saranno fatte nel Foglio Ufficiale del Cantone Ticino. L'amministrazione della società è composta di un solo membro, chiamato amministratore. **Tomasina Brunel nata Delmenico**, fu **Alessio**, ved. fu **Athos Brunel**, da e domiciliato in Lugano, privata, è stata nominata amministratrice. Essa firma individualmente in nome della società. Uffici: Via Nassa 19.

**Vini.** — 16 gennaio. Con decreto 14 gennaio 1936 la Pretura di Lugano-Campagna ha revocato il fallimento della ditta **Gottardo Penna**, in Melide, vini all'ingrosso (F. u. s. di c. del 25 giugno 1935, n° 145, pag. 1615). Il titolare viene così reintegrato nei precedenti effetti giuridici relativi al registro di commercio di cui all'iscrizione 9 giugno 1924 e relativa pubblicazione sul F. u. s. di c. del 12 giugno 1924, n° 135, pag. 994.

**Laboratorio elettromeccanico.** — 17 gennaio. La società in nome collettivo **Balerna & Caldelari**, con sede in Lamone, laboratorio elettromeccanico per la lavorazione del legno (F. u. s. di c. del 25 marzo 1927, n° 71) viene cancellata a seguito di avvenuto scioglimento e liquidazione.

**Fabbricazione di serramenti e mobili.** — 17 gennaio. Sotto la ragione sociale **Balerna, Caldelari & Co.**, si è costituita con sede in Lamone una società in nome collettivo che ebbe inizio col 19 gennaio 1936. Soci sono: **Andrea Balerna fu Antonio**, da Lamone, **Gualtiero Caldelari fu Giovanni**, da Lugano, ed **Ezio Balerna di Andrea**, da Lamone. tutti con domicilio in Lamone. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva di due soci. Fabbricazione di serramenti e mobili.

*Distretto di Mendrisio*

**Decorazioni, imbiancatura, ecc.** — 17 gennaio. La società in nome collettivo **Crivelli e Botta**, decorazioni, imbiancatura e verniciatura, in Balerna (F. u. s. di c. del 24 ottobre 1933, n° 249, pag. 2479), è sciolta. La liquidazione essendo terminata, la ragione sociale suddetta viene quindi cancellata dal registro di commercio. Attivo e passivo sono assunti dalla nuova ditta individuale «Crivelli Angelo», in Balerna.

Titolare della ditta individuale **Crivelli Angelo**, in Balerna, è **Angelo Crivelli di Salvatore**, da Balerna, suo domicilio, la quale ha assunto l'attivo ed il passivo della società in nome collettivo «Crivelli e Botta» ora cancellata. Decorazione, imbiancatura e verniciatura.

**Wallis — Valais — Vallese**  
*Bureau de Sion*

**Librairie, papeterie, cigares.** — 1936. 18 janvier. Le chef de la maison **Emma Ekimoff**, à Montana, est **Emma Ekimoff née Berclaz**, autorisée de son époux **Paul Ekimoff**, de Venthône, à Montana. Librairie, papeterie, journaux, cigares, cigarettes, sous l'enseigne «Librairie-Papeterie Centrale».

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**  
*Bureau de La Chaux-de-Fonds*

**Horlogerie, etc.** — 1936. 3 janvier. **Pierre-Moise Meyer** et **Jean-Jacques Meyer**, les deux originaires de La Chaux-de-Fonds, y domiciliés, ont constitué à la Chaux-de-Fonds sous la raison sociale **Les Fils de Emile Meyer** une société en nom collectif commençant le 3 janvier 1936. Représentations en horlogerie, commissions. Bureaux: Rue du Parc n° 4.

*Bureau du Locle*

17 janvier. Suivant procès-verbal authentique du 15 janvier 1936, reçu **Albert Maire**, notaire, au Locle, il a été constitué, sous la raison sociale **Métaux précieux S. A.**, une société anonyme avec siège au Locle, qui a pour but le commerce et l'exploitation de toutes affaires en métaux précieux et leurs sous-produits, achat, vente, fonte, affinage, apprêtage, etc. en Suisse et à l'étranger. La société peut aussi s'occuper d'autres affaires ou entreprises en corrélation avec le but qu'elle poursuit. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est de 50,000 fr., divisé en 50 actions nominatives de 1000 fr. chacune, entièrement libérées. Les publications de la société se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé de 1 à 3 membres. Est nommé seul administrateur, le Dr **Robert Käppeli**, originaire de Lucerne, commerçant, domicilié à Richen, qui engagera la société vis-à-vis des tiers, par sa signature individuelle. Domicile élu: Etude Chs.-M. Chabloy et A. Maire, avocat et notaires, Grande Rue 16, Le Locle.

*Bureau de Neuchâtel*

**Boucherie.** — 17 janvier. Le chef de la maison **Paul Jaccard**, à Neuchâtel, est **Paul-Emile Jaccard**, de Sainte-Croix, domicilié à Neuchâtel. Boucherie-charcuterie. Ecluse n° 20.

**Boucherie.** — 17 janvier. Le chef de la maison **François Pache**, à Neuchâtel, est **François-Lucien Pache**, de Chapelle sur Moudon (Vaud), domicilié à Neuchâtel. Boucherie-charcuterie. Rue St-Maurice n° 4.

**Cycles, motocyclettes, gramophones, etc.** — 17 janvier. Le chef de la maison **Marcel Bornand**, à Neuchâtel, est **Louis-Marcel Bornand**, de Sainte-Croix, domicilié à Neuchâtel. Vente, achat et réparations de cycles, motocyclettes, gramophones et outillage. Rue du Temple Neuf n° 6.

**Boucherie.** — 17 janvier. Le chef de la maison **Julien-Henri Bedaux**, à Neuchâtel, est **Julien-Henri Bedaux**, de Villiers (Val-de-Ruz), domicilié à Neuchâtel. Boucherie-charcuterie. Fahys n° 3 et 5.

*Eidg. Amt für geistiges Eigentum*

**Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale**

**Liste der Muster und Modelle**

**Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli**

Zweite Hälfte Dezember 1935

Deuxième quinzaine de décembre 1935 — Seconda quindicina di dicembre 1935

**I. Abteilung — 1<sup>re</sup> Partie — 1<sup>a</sup> Parte**

**Hinterlegungen — Dépôts — Depositi**

55917—56015

- Nr. 55917. 16. Dezember 1935, 15¼ Uhr. — Versiegelt. — 9 Muster. — Deckel zu Bodenwisch-Dosen. — **Alfred Trachsel**, Bern (Schweiz).
- Nr. 55918. 16. Dezember 1935, 9 Uhr. — Offen. — 5 Muster. — Geflechte für Damenhüte. — **Argovia A. G.**, Mellingen (Schweiz).
- Nr. 55919. 16. Dezember 1935, 10 Uhr. — Offen. — 4 Muster. — Baupläne für Campinghäuser. — **Otto Süssli**, Kaufmann, Rüschiikon bei Zürich (Schweiz).
- Nr. 55920. 16. Dezember 1935, 18¼ Uhr. — Versiegelt. — 19 Muster. — Schuhwerk. — **Hug & Co. A. G.**, Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: **Naegeli & Co.**, Bern.
- Nr. 55921. 16. Dezember 1935, 18½ Uhr. — Versiegelt. — 18 Modelle. — Beschläge. — **Otto Henemann**, Stuttgart (Deutschland). Vertreter: **Fritz Isler**, Zürich. — «Priorität»: Deutschland, 17. Juli 1935.
- Nr. 55922. 16. Dezember 1935, 19 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Gummilitzen-Aufmachung. — **Elastic S. A.**, Basel (Schweiz).
- Nr. 55923. 16. Dezember 1935, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gummilitzen-Aufmachung. — **Elastic S. A.**, Basel (Schweiz).
- Nr. 55924. 16. Dezember 1935, 19 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Élément d'attache pour bracelets de montres. — **Albert Bur**, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 55925. 16. Dezember 1935, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fussheber zum Heben der Füße des Rindviehes. — **Joh. Heusser**, Kursleiter, Bärenswil (Schweiz).
- Nr. 55926. 16. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Aufmachung der Flasche für Balma Sonnenöl; Dose für Balma Sonnenerème. — **Trybol A.-G.**, Neuhausen a. Rh. (Schweiz).
- Nr. 55927. 16. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Flasche für Balma Sonnenöl. — **Trybol A.-G.**, Neuhausen a. Rh. (Schweiz).
- Nr. 55928. 17. Dezember 1935, 11 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Spriesswinde; Geleisebewinde. — **Wwe. Heinrich Weiss**, Lastwindenfabrik, Bern-Bümpliz (Schweiz).
- Nr. 55929. 17. Dezember 1935, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Sportmützen. — **Zimmermann & Co.**, Hutfabrik «Sedeco», Bern (Schweiz).
- Nr. 55930. 17. Dezember 1935, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Knieschemel. — **Anna Ley-Wenger**, Münchenstein (Schweiz).
- Nr. 55931. 17. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Teigausstechformen. — **Birchmeier & Cie.**, Metallwarenfabrik, Künten (Schweiz).
- Nr. 55932. 17. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Miniaturnotenpult. — **Robert Reinert**, Fabrik L'Intégral, La Chaux-de-Fonds (Schweiz).
- Nr. 55933. 17. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Scherenteile zu Notenständer. — **Robert Reinert**, Fabrik L'Intégral, La Chaux-de-Fonds (Schweiz).
- Nr. 55934. 17. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Verbindungen von Pultstützen und Pultstangen für Notenständer. — **Robert Reinert**, Fabrik L'Intégral, La Chaux-de-Fonds (Schweiz).
- Nr. 55935. 18. Dezember 1935, 4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kasserollenstiel. — **Epos Aluminiumwerke E. Pfaendler & Cie.** Aktien-Gesellschaft, Olten (Schweiz).
- Nr. 55936. 18. Dezember 1935, 4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kasserollenstiel. — **Epos Aluminiumwerke E. Pfaendler & Cie.** Aktien-Gesellschaft, Olten (Schweiz).
- Nr. 55937. 18. Dezember 1935, 4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Eierplatten-griff. — **Epos Aluminiumwerke E. Pfaendler & Cie.** Aktien-Gesellschaft, Olten (Schweiz).
- Nr. 55938. 18. Dezember 1935, 8 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Handgranate. — **Gustav Meler**, Konstruktionswerkstätte, Urdorf (Zürich, Schweiz).
- Nr. 55939. 18. Dezember 1935, 9 h. — Cacheté. — 1 dessin. — Cahier d'enseignement pour accordéon chromatique. — **Henri Droz**, Accordéoniste, St-Blaise (Suisse).
- Nr. 55940. 14 décembre 1935, 16 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Classeur. — **Ernest W. Koellmann-Campiche**, Editeur, Lausanne (Suisse).
- Nr. 55941. 18. Dezember 1935, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Einspanndraht-Extensionsbügel zur operativen Behandlung von Knochenbrüchen. — **G. Laubscher & Co.**, Basel (Schweiz). Vertreter: **Amand Braun Nachf. v. A. Ritter**, Basel.

- Nr. 55942. 18. Dezember 1935, 20 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Kirschkrüge mit Zapfen und Kordel. — Joseph Darphin, Grands vins fins, Zug (Schweiz).
- Nr. 55943. 18. Dezember 1935, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kirschkrug mit Zapfen und Kordel. — L. Roth & Cie., Kirsch en gros, Liestal (Schweiz).
- Nr. 55944. 18. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Telephon-zahlen-Einstellapparat. — Armin Schaller, Kaufmann, Biel (Bern, Schweiz).
- Nr. 55945. 18. Dezember 1935, 20 Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Senkel; Schnurbefestigungsschraube für Senkel. — Ernst Scheidegger, Zürich (Schweiz).
- Nr. 55946. 19. Dezember 1935, 9 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Bestickte Krawattenstoffe. — Karl E. Kurz, Bühler (Appenzell, Schweiz).
- Nr. 55947. 19. Dezember 1935, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schloss für Garagetüren. — Heinrich Briner, Baubeschläge, Olten (Schweiz).
- Nr. 55948. 19. Dezember 1935, 13 Uhr. — Offen. — 78 Modelle. — Bade- und Strandartikel für Damen und Herren. — Handschin & Ronus A.-G., Liestal (Schweiz).
- Nr. 55949. 19. Dezember 1935, 13 Uhr. — Offen. — 44 Muster. — Gestrickte Stoffe; Galons zur Garnitur von gestrickter Wäsche und anderen Strickwaren. — Handschin & Ronus A.-G., Liestal (Schweiz).
- Nr. 55950. 19. Dezember 1935, 14½ Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Krüge. — Schlossbrenner A. G., Thun (Schweiz).
- Nr. 55951. 19. Dezember 1935, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spanner für Ski. — Hans Born, Galv. Anstalt, Oftringen (Schweiz).
- Nr. 55952. 19. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Einmachflasche für Tomaten. — Glashütte A. G. Wauwil, Wauwil (Schweiz).
- Nr. 55953. 19. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Konfitürengläser. — Glashütte A. G. Wauwil, Wauwil (Schweiz).
- Nr. 55954. 20. Dezember 1935, 8 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Zigarren-Stumpfen-Packungen. — Tabak- & Cigarrenfabrik Aktiengesellschaft A. Eichenberger-Baur, Beinwil a. See (Schweiz).
- No 55955. 20 décembre 1935, 12 h. — Ouvert. — 1 dessin. — Prospectus. — S. A. Spéro, Laboratoire de Spécialités Pharmaceutiques, Aigle (Suisse).
- Nr. 55956. 20. Dezember 1935, 16 Uhr. — Offen. — 5 Muster. — Rasierklängen. — August Belz, Goldach (Schweiz).
- Nr. 55957. 20. Dezember 1935, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zweischneidige Rasierklänge. — August Belz, Goldach (Schweiz).
- Nr. 55958. 20. Dezember 1935, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Karton-Faltschachtel. — Dr. jur. Franz Stiner, Konolfingen (Schweiz).
- Nr. 55959. 20. Dezember 1935, 18¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Malbuch. — Calendaria A. G., Immensee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 55960. 20. Dezember 1935, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Wasserschaft. — Fa. Max Fischhof, Wien (Oesterreich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 55961. 21. Dezember 1935, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zeitungstischständer. — Joh. Walter Meierhans, Zürich (Schweiz).
- Nr. 55962. 21. Dezember 1935, 11 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Schnurgleitringe für Angelruten. — Alfred Schwab, Metallwarenfabrik, Karlsruhe-Daxlanden (Deutschland). Vertreter: T. Egli-Schilling, Netstal.
- Nr. 55963. 21. Dezember 1935, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Flammenrückschlagsicherung für Löt-, Schweiss- und Schneidbrenner. — Continental-Licht- & Apparatebau-Gesellschaft, Dübendorf (Schweiz).
- Nr. 55964. 21. Dezember 1935, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Klebstreifen mit Oesen und Tragschnur. — Oskar Steffen & Cie., Papierwarenfabrik, Wolhusen (Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern.
- Nr. 55965. 21. Dezember 1935, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zusammenschiebbarer Schuhlöffel. — Walter Delz, Zürich (Schweiz).
- No 55966. 21 décembre 1935, 20 h. — Ouvert. — 7 modèles. — Montres fantaisie. — Hilaire Uhlmann, Genève (Suisse).
- Nr. 55967. 21. Dezember 1935, 23 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Automatische Dosenverschlussmaschine. — Emil Girsberger, Fabrikant, Glattbrugg (Schweiz).
- Nr. 55968. 22. Dezember 1935, 4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Ausguss für Kaffee- und Teekannen und Milchgiesser etc. — Porzellanfabrik Tirschenreuth, Zweigniederlassung der Lorenz Hutschenreuther A.-G. Selb, Tirschenreuth (Bayern, Deutschland). Vertreter: Dr. R. Trümpler, Zürich. — «Priorität: Deutschland, 23. Oktober 1935.»
- Nr. 55969. 17. Dezember 1935, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Radiator-Träger. — Fritz Fehlmann, Le Locle (Schweiz).
- Nr. 55970. 23. Dezember 1935, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Nähmaschine. — Peter Vogelbach-Wittmer, Architekt, Luzern (Schweiz).
- Nr. 55971. 23. Dezember 1935, 12 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Damenstrümpfe. — Karl Weiinger, Wädenswil (Schweiz).
- Nr. 55972. 23. Dezember 1935, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Gleitschutz-Sohlenschoner. — Willy Fuchs, Demonstrateur, Basel (Schweiz).
- No 55973. 23 décembre 1935, 18¼ h. — Cachete. — 1 modèle. — Rubans encolés. — Fabbriche Riunite Francesco & Emilio Gili, Società Anonima, Florence (Italie). Mandataires: Bovard & Cie., Berne.
- Nr. 55974. 23. Dezember 1935, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Rettungsschlitzen aus Ski. — Raymond Bollag, Zürich (Schweiz).
- Nr. 55975. 23. Dezember 1935, 19 Uhr. — Versiegelt. — 100 Muster. — Buntgewebte Halbleingewebe (Jacquard). — Habisreutinger-Ottiker Aktiengesellschaft, Flawil (Schweiz).
- Nr. 55976. 23. Dezember 1935, 19½ Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Karte mit Rückseitendekoration. — Heinrich Julius Müller, Fabrikant, Schaffhausen (Schweiz). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Nr. 55977. 24. Dezember 1935, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Bogen für Buchhaltungsbuch. — Landolt's kaufm. Expertenbureau E. Landolt-Cotti, Zürich (Schweiz).
- Nr. 55978. 24. Dezember 1935, 15 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Packungen für Rasierklängen und anderes. — August Belz, Goldach (Schweiz).
- Nr. 55979. 24. Dezember 1935, 15 Uhr. — Offen. — 7 Modelle. — Packungen für Rasierklängen und anderes. — August Belz, Goldach (Schweiz).
- Nr. 55980. 24. Dezember 1935, 17½ Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Abzeichen. — Josef Daitinden, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- No 55981. 26 décembre 1935, 19 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Appareil de sûreté pour attacher le bétail. — Aloys Cuny, Ferreyres près La Sarraz (Suisse). Mandataire: J. D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 55982. 27. Dezember 1935, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schuhtrockner. — Albert Kuhn, Schlieren (Schweiz).
- Nr. 55983. 27. Dezember 1935, 12 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Nachtdienst-Wandkalender. — Franz Xaver Münzel, Apotheker, Baden (Schweiz).
- Nr. 55984. 27. Dezember 1935, 16 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Schützenscheibenbild. — K. Zimmermann, Büchsenmacher, Luzern (Schweiz).
- Nr. 55985. 27. Dezember 1935, 16½ Uhr. — Versiegelt. — 25 Muster. — Schuhwerk. — Hug & Co. A. G., Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 55986. 27. Dezember 1935, 17 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Hohlkammer-Kalksandsteine. — Albert Kuhn, Mechaniker, Schlieren (Schweiz).
- Nr. 55987. 27. Dezember 1935, 19 Uhr. — Offen. — 9 Modelle. — Fauteuils mit losen und festen Sitzkissen. — Sitzmöbelfabrik E. Kyburz, Zürich (Schweiz).
- Nr. 55988. 23. Dezember 1935, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Buchdrucktypen. — Ludwig Wagner A.-G., Schriftgiesserei u. Messinglinienfabrik, Leipzig (Deutschland). Vertreter: Otto Schreiber, Zürich. — «Priorität: Deutschland, 21. November 1935.»
- Nr. 55989. 23. Dezember 1935, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — An Milchgeschleiren anzuhängende Vorrichtung zum Einlegen der Butter und des Milchbüchleins. — Hermann Schweizer, Oerlikon (Schweiz).
- Nr. 55990. 23. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Steinkrug. — Jules Pierig-Beck, Vertreter, Basel (Schweiz).
- Nr. 55991. 26. Dezember 1935, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kartoffel-Grabapparat. — Ernst Hasler, Balzenwil bei Murgenthal (Aargau, Schweiz).
- Nr. 55992. 28. Dezember 1935, 11¼ Uhr. — Offen. — 43 Muster. — Klöppelspitzen. — Spitzen-Export A.-G., Tuggen (Schweiz).
- Nr. 55993. 28. Dezember 1935, 15 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Gummilitze. — Elastic S. A., Basel (Schweiz).
- Nr. 55994. 28. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Steinkrug. — Jules Pierig-Beck, Vertreter, Basel (Schweiz).
- No 55995. 29 décembre 1935, 4 h. — Ouvert. — 1 dessin. — Emballage pour chocolat. — Chocolat Suchard société anonyme, Neuchâtel (Suisse).
- Nr. 55996. 29. Dezember 1935, 4 Uhr. — Offen. — 8 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Seethal A.-G., Seon (Schweiz).
- Nr. 55997. 30. Dezember 1935, 8 Uhr. — Offen. — 16 Muster. — Reklambilder, Einwickelpapiere, Packungen für Spezialseifen, Ausstellungskartons. — «Eswa» Einkaufs-Centrale f. schweiz. Wäschereibetriebe, Zürich (Schweiz).
- Nr. 55998. 30. Dezember 1935, 10½ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Blumentopfhülle. — Gottlieb Hausmann, Basel (Schweiz).
- Nr. 55999. 30. Dezember 1935, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Bügel-eisengriff. — A.-G. Kummier & Matter, Aarau (Schweiz).
- Nr. 56000. 30. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Umschalt- und Sicherheitsventil für Rührwerke von Jaucheverschlauchungsanlagen. — Ernst Peterhans, Schmied, Dottikon (Schweiz).
- Nr. 56001. 31. Dezember 1935, 4 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Lenzburg vorm. Henckell & Roth, Lenzburg (Schweiz).
- Nr. 56002. 31. Dezember 1935, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Ofenaufsatz — Robert Wächter, Spengler-Installateur, Lausanne (Schweiz).
- No 56003. 31 décembre 1935, 11 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvement de montre de sport. — Baumgartner Frères S. A., Grenchen (Soleure, Suisse).
- No 56004. 31 décembre 1935, 11 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Mécanisme pour montre de sport. — Baumgartner Frères S. A., Grenchen (Soleure, Suisse).
- No 56005. 31 décembre 1935, 17 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Guide-Cornes. — Paul Reymond, Les Tuileries de Grandson (Vaud, Suisse). Mandataire: J. D. Pahud, Lausanne.
- No 56006. 31 décembre 1935, 14 h. — Cacheté. — 1 dessin. — Journal pour la location d'appartements et locaux, les ventes mobilières et les remises de commerces. — Pierre Jean Brasler, Genève (Suisse).
- Nr. 56007. 31. Dezember 1935, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Durchschreibe-Selbstklebepostkarten. — Wilhelm Kormann, Buchdruckereibesitzer, Lahr-Dinglingen (Deutschland). Vertreter: Arnold Kormann, Aarau.
- Nr. 56008. 31. Dezember 1935, 19 Uhr. — Offen. — 5 Muster. — Geschichtstabellen zur Schweizergeschichte für die Zeit von 1798—1848. — Werner Halder, Lehrer, Luzern (Schweiz).
- Nr. 56009. 31. Dezember 1935, 19½ Uhr. — Versiegelt. — 88 Modelle. — Möbel für Speisezimmer, Herrenzimmer und Schlafzimmer. — Zeulenrodaer Kunstmöbelwerke Albin May, Zeulenroda (Thüringen, Deutschland). Vertreter: H. Kirchhofer vorm. Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Nr. 56010. 31. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Teigausstechformen. — Birchmeier & Cie., Metallwarenfabrik, Künten (Schweiz).
- No 56011. 31 décembre 1935, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Charnière avec appui. — Bouverat frères, Montet près Payerne (Suisse).
- Nr. 56012. 31. Dezember 1935, 20 Uhr. — Versiegelt. — 59 Muster. — Kunstseide- und Baumwollstickereien. — Fitzl & Co., Gais (Schweiz).
- No 56013. 31 décembre 1935, 20 h. — Cacheté. — 1 dessin. — Calendrier-reclame 1936. — Fiedler S. A. Arts Graphiques, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 56014. 31. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Deckblatt für Schuhschachteln. — Arnold Lüh A.-G., Schuhfabrik, Obernach (Schweiz).
- Nr. 56015. 31. Dezember 1935, 20 Uhr. — Offen. — 60 Muster. — Stickerlein. — Willy Zürcher, St. Gallen (Schweiz).

II. Abteilung — II<sup>e</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

## Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

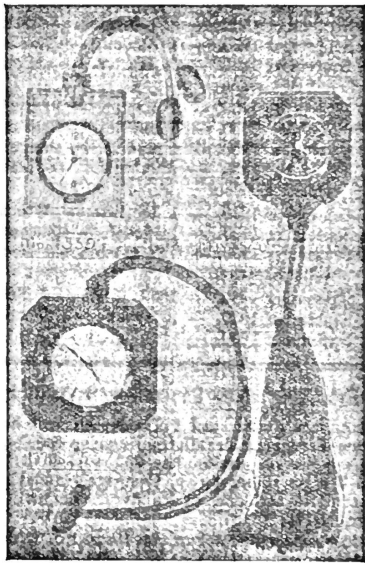
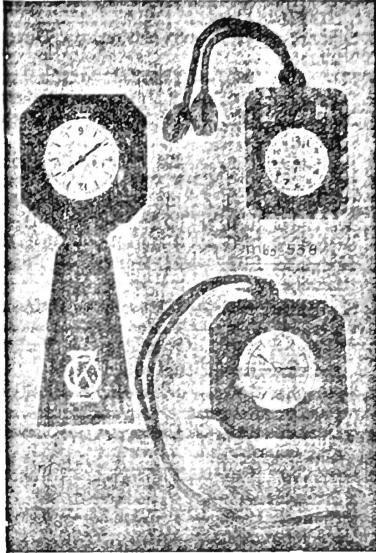
## Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

## Riproduzioni di modelli per orologi

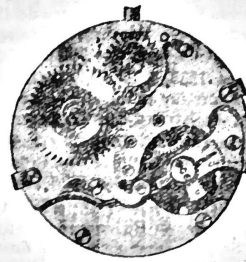
(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

N° 55966. 21 décembre 1935, 20 h. — Ouvert. — 7 modèles. — Montres fantaisie. — Hilaire Uhlmann, Genève (Suisse).



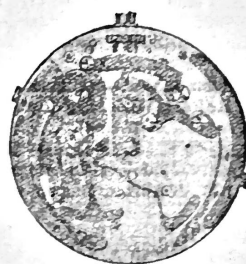
N° 56003. 31 décembre 1935, 11 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvement de montre de sport. — Baumgartner Frères S. A., Grenchen (Soleure, Suisse).

N° 210



N° 56004. 31 décembre 1935, 11 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Mécanisme pour montre de sport. — Baumgartner Frères S. A., Grenchen (Soleure, Suisse).

N° 211

III. Abteilung — III<sup>e</sup> Partie — III<sup>a</sup> Parte

## Aenderungen — Modifications — Modificazioni

N° 46615. 25 septembre 1930, 13 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Emballage pour bretelles, jarretelles et armettes. — Ernest Oechslin-Borgel, Genève (Suisse). Transmission selon déclaration du 22 novembre 1935 en faveur de Ox S. A., Genève (Suisse). Mandataire: Maurice Herren, Genève; enregistrement du 23 décembre 1935.

## Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

Nr. 38356. 30. November 1925, 12 Uhr. — (III. Periode 1935/1940). — 3 Modelle. — Papier - Kleider - Konservierungssäcke. — Arnold Georg Brunner, früher in Meggen, jetzt in Gossau (Zürich, Schweiz); registriert den 27. Dezember 1935.

Nr. 38394. 11. Dezember 1925, 8 Uhr. — (III. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Metallener Möbeluntersatz mit Filzeinlage. — Friedrich Lutz, Zürich (Schweiz); registriert den 23. Dezember 1935.

Nr. 38411. 16. Dezember 1925, 8 Uhr. — (III. Periode 1935/1940). — 1 Muster. — Dose für Wybertabletten. — Erismann &amp; Cie., Rheineck (Schweiz); registriert den 27. Dezember 1935.

Nr. 38424. 17. Dezember 1925, 20 Uhr. — (III. Periode 1935/1940). — 1 Muster. — Reklameplakat. — Pennsylvania Oil Company Ltd., Basel (Schweiz); registriert den 6. Januar 1936.

Nr. 38434. 17. Dezember 1925, 21 Uhr. — (III. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Profilstahl. — Bigler, Spichiger &amp; Cie. A. G., Biglen (Schweiz); registriert den 27. Dezember 1935.

Nr. 38458. 26. Dezember 1925, 12 Uhr. — (III. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Stahlrohr. — Bigler, Spichiger &amp; Cie. A. G., Biglen (Schweiz); registriert den 27. Dezember 1935.

N° 38581. 27 janvier 1926, 7 h. — (III<sup>e</sup> période 1936/1941). — 1 modèle. — Machine à enfoncer des bouchons dans des platines et ponts de mouvements de montres. — Maschinenfabrik H. Hauser, Aktiengesellschaft, Bienne (Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Bienne; enregistrement du 6 janvier 1936.

Nr. 38663. 11. Februar 1926, 18¼ Uhr. — (III. Periode 1936/1941). — 1 Modell. — Doppelisolator. — «Therma» Fabrik für elektrische Heizung A.-G., Schwanden (Schweiz). Vertreter: Naegeli &amp; Co., Bern; registriert den 6. Januar 1936.

Nr. 38681. 15. Februar 1926, 18¼ Uhr. — (III. Periode 1936/1941). — 1 Modell. — Handtoureuzähler. — Hasler, A.-G. vormals Telegraphen-Werkstätte von G. Hasler, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli &amp; Co., Bern; registriert den 6. Januar 1936.

N° 46615. 25 septembre 1930, 13 h. — (II<sup>e</sup> période 1935/1940). — 1 modèle. — Emballage pour bretelles, jarretelles et armettes. — Ernest Oechslin-Borgel, Genève (Suisse); enregistrement du 23 décembre 1935.

Nr. 46770. 24. Oktober 1930, 20 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Spannbacken für Rahmenpressen. — Carl Schneider-Gerster, Gelterkinden (Schweiz); registriert den 6. Januar 1936.

Nr. 46771. 24. Oktober 1930, 20¼ Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Spannbacken für Rahmenpressen. — Carl Schneider-Gerster, Gelterkinden (Schweiz); registriert den 6. Januar 1936.

Nr. 47001. 9. Dezember 1930, 20 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 3 Modelle. — Fensterläden. — J. Bosshardt &amp; Sohn, Fehraltorf (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich; registriert den 6. Januar 1936.

- N° 47010. 8 décembre 1930, 9 h. — (II<sup>e</sup> période 1935/1940). — 7 dessins. — Cartes d'aiguilles de montres. — **Cosnio S. A.**, ci-devant à La Chaux-de-Fonds, actuellement à Bôle (Neuchâtel, Suisse); enregistrement du 6 janvier 1936.
- N° 47017. 5 décembre 1930, 18 h. — (II<sup>e</sup> période 1935/1940). — 1 modèle. — Douilles à scellement. — **Bouverat frères**, Montet près Payerne (Suisse); enregistrement du 6 janvier 1936.
- Nr. 47034. 13. Dezember 1930, 15 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Trinkgeschirr für Geflügel. — **Gröninger Aktiengesellschaft**, Binningen (Schweiz); registriert den 27. Dezember 1935.
- Nr. 47035. 13. Dezember 1930, 15 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Trinkgeschirr für Geflügel. — **Gröninger Aktiengesellschaft**, Binningen (Schweiz); registriert den 27. Dezember 1935.
- N° 47052. 17 décembre 1930, 19 h. — (II<sup>e</sup> période 1935/1940). — 1 modèle. — Mouvement de montre. — **Fabriques Eta Schild Frères & Co.**, Grenèhen (Soleure, Suisse); enregistrement du 6 janvier 1936.
- Nr. 47053. 17. Dezember 1930, 20 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Pflastermulde. — **Robert Wild, Muri** (Aargau, Schweiz); registriert den 6. Januar 1936.
- Nr. 47060. 19. Dezember 1930, 18 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Fuss-Stütze. — **Frei & Kasser**, Zürich (Schweiz); registriert den 27. Dezember 1935.
- Nr. 47071. 22. Dezember 1930, 19 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Schulputz- und Poliermaschine. — **Fortschritt Patentverwertungs-Genossenschaft**, Zürich (Schweiz); registriert den 6. Januar 1936.
- Nr. 47120. 30. Dezember 1930, 14 Uhr. — (II. Periode 1935/1940). — 1 Modell. — Pflasterkessel. — **Robert Wild, Muri** (Aargau, Schweiz); registriert den 6. Januar 1936.
- N° 47123. 7 janvier 1931, 19 h. — (II<sup>e</sup> période 1936/1941). — 4 modèles. — Calibres de montres. — **Fabrique d'Horlogerie Recta S. A.**, Biemme (Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Biemme; enregistrement du 23 décembre 1935.
- N° 47256. 7 janvier 1931, 21 h. — (II<sup>e</sup> période 1936/1941). — 1 modèle. — Bonbons. — **Victor Schmidt & Söhne**, Vienne (Autriche). Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 23 décembre 1935.
- Löschungen — Radiations — Radiazioni**
- N° 32103. 17 décembre 1920. — 3 modèles. — Calibres de montres.
- Nr. 32104. 17. Dezember 1920. — 1 Modell. — Gewindebohrmaschine.
- Nr. 32112. 21. Dezember 1920. — 1 Muster. — Verpackung für Schnupftabak.
- Nr. 32119. 21. Dezember 1920. — 1 Modell. — Likör-Musterschachtel.
- N° 32136. 30 décembre 1920. — 1 modèle. — Fermeoir pour montres-bracelets.
- Nr. 38021. 17. September 1925. — 1 Modell. — Zweipoliger Stecker für elektrische Lichtleitungen.
- Nr. 38022. 17. September 1925. — 1 Modell. — Fruchtmühle (Unterläufer).
- Nr. 38032. 19. September 1925. — 1 Modell. — Dauerwellenapparate.
- N° 38033. 19 septembre 1925. — 21 modèles. — Boîtes de montres.
- Nr. 38040. 21. September 1925. — 4 Muster (Saldo von 31). — Webstoffe.
- Nr. 38041. 22. September 1925. — 1 Modell (Saldo von 12). — Waschblaubutel, sowie zur Aufnahme von Waschblau dienende Beutelbehälter.
- Nr. 38042. 23. September 1925. — 1 Muster. — Farbige Etikette.
- Nr. 38052. 25. September 1925. — 1 Muster (Saldo von 5). — Etiketten.
- Nr. 38057. 26. September 1925. — 2 Modelle. — Verwahrschachteln.
- Nr. 38073. 28. September 1925. — 1 Modell. — Bettkrug.
- Nr. 38074. 28. September 1925. — 1 Modell. — Möbelbeschlag mit Festspannvorrichtung.
- N° 38078. 29 septemb. 1925. — 1 modèle. — Liaison pour elôtures à damettes par fils de fer en torsion.
- N° 38082. 28 septembre 1925. — 27 modèles. — Boîtes de montres.
- Nr. 38083. 29. September 1925. — 2 Modelle. — Zifferblätter für Uhren.
- Nr. 46562. 16. September 1930. — 62 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46563. 16. September 1930. — 31 Muster. — Stiekerereien.
- N° 46565. 16 septembre 1930. — 1 modèle. — Chemise-blouse.
- N° 46566. 16 septembre 1930. — 1 modèle. — Poinet reversible.
- Nr. 46568. 16. September 1930. — 223 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46569. 17. September 1930. — 24 Muster. — Klöppelspitzen.
- Nr. 46570. 17. September 1930. — 1 Muster. — Illustrierte Postkarten.
- Nr. 46572. 17. September 1930. — 1 Modell. — Hors d'œuvre - W. g. n. mit Eiskühlung.
- Nr. 46573. 17. September 1930. — 4 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46574. 17. September 1930. — 95 Muster. — Mechanische Stiekerereien.
- Nr. 46575. 17. September 1930. — 1 Modell. — Gewehrpatrone.
- N° 46577. 17 septembre 1930. — 1 modèle. — Plume à réservoir avec montre.
- Nr. 46578. 18. September 1930. — 8 Muster. — Kunstseidenbestickte Decken.
- Nr. 46579. 18. September 1930. — 5 Modelle. — Elektrische Beleuchtungskörper.
- N° 46580. 18 septembre 1930. — 1 modèle. — Etui-chevalet pour montres et pendulettes.
- Nr. 46583. 16. September 1930. — 2 Modelle. — Bett; Fauteuil.
- Nr. 46584. 16. September 1930. — 1 Modell. — Klapptisch.
- N° 46585. 17 septembre 1930. — 1 modèle. — Dispositif portatif d'éclairage électrique.
- Nr. 46586. 19. September 1930. — 1 Modell. — Küchengerät.
- Nr. 46588. 19. September 1930. — 5 Modelle. — Schachteln aus Karton.
- Nr. 46589. 19. September 1930. — 1 Modell. — Ofenausfütterungsgarnitur.
- Nr. 46590. 19. September 1930. — 1 Muster. — Voile-Dreher-Phantasiegewebe.
- Nr. 46592. 20. September 1930. — 1 Modell. — Zusammensetzspiele.

- Nr. 46593. 20. September 1930. — 1 Modell. — Vorrichtung zur Aufnahme von Naphtalin etc.
- Nr. 46594. 22. September 1930. — 25 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46596. 16. September 1930. — 55 Muster. — Plattstichgewebe (Phanetis).
- N° 46597. 17 septembre 1930. — 2 modèles. — Dispositifs de pivotement d'axe de balancier régulateur.
- Nr. 46599. 22. September 1930. — 1 Modell. — Mäppchen für Taschentücher-Anfmachungen.
- Nr. 46600. 22. September 1930. — 569 Muster. — Taschentücher.
- Nr. 46601. 22. September 1930. — 730 Muster. — Maschinenstiekerereien.
- Nr. 46602. 22. September 1930. — 162 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46603. 22. September 1930. — 9 Muster. — Phantasiegewebe (Voiles).
- Nr. 46604. 17. September 1930. — 1 Muster. — Strümpfe mit angestricktem Fuss.
- Nr. 46607. 23. September 1930. — 3 Muster. — Hutständer mit Reklamen.
- Nr. 46608. 23. September 1930. — 1 Modell. — Waschmaschine.
- Nr. 46610. 23. September 1930. — 8 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46611. 24. September 1930. — 76 Muster. — Mechanische Stiekerereien.
- Nr. 46612. 24. September 1930. — 492 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46613. 24. September 1930. — 6 Modelle. — Hutständer.
- Nr. 46614. 24. September 1930. — 139 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46616. 25. September 1930. — 60 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46620. 25. September 1930. — 3 Modelle. — Rechenhülsen.
- Nr. 46621. 26. September 1930. — 21 Muster. — Phantasie-Baumwollgewebe.
- Nr. 46623. 26. September 1930. — 1 Modell. — Diffusorenglas.
- Nr. 46625. 26. September 1930. — 1 Modell. — Dauerwellenapparat.
- Nr. 46626. 26. September 1930. — 1 Modell. — Verbindungsstück für Gabelstiel und Haupt von Rehen.
- Nr. 46627. 24. September 1930. — 1 Modell. — Bloekivorrichtung für Fahrzeugmotoren.
- N° 46628. 24 settembre 1930. — 1 disegno. — Tavola luminosa per albergatori.
- N° 46629. 24 settembre 1930. — 1 disegno. — Tavola luminosa per farmacisti.
- N° 46630. 24 settembre 1930. — 1 disegno. — Tavola luminosa per medici.
- N° 46631. 24 settembre 1930. — 1 dessin. — Tableau pour réclame lumineuse.
- Nr. 46632. 28. September 1930. — 1 Modell. — Beleuchtete Reklametafel.
- Nr. 46633. 27. September 1930. — 239 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46634. 29. September 1930. — 1 Modell. — Reklamekasten.
- Nr. 46635. 29. September 1930. — 1 Muster. — Mietzinsquittungsheft mit Reklamen.
- Nr. 46638. 30. September 1930. — 1 Muster. — Prospekt.
- N° 46640. 25 septembre 1930. — 5 modèles. — Bras de stores articulés.
- N° 46641. 29 septembre 1930. — 1 modèle. — Gouge à ferrer.
- Nr. 46642. 30. September 1930. — 489 Muster. — Mechanische Baumwollstiekerereien.
- Nr. 46643. 30. September 1930. — 1 Modell. — Windrädchen.
- Nr. 46644. 30. September 1930. — 1 Modell. — Zusammenlegspiel.
- Nr. 46645. 30. September 1930. — 455 Muster. — Mechanische Baumwollstiekerereien.
- Nr. 46646. 30. September 1930. — 1067 Muster. — Stiekerereien.
- Nr. 46647. 30. September 1930. — 2 Modelle. — Sitzmöbel.
- Nr. 46648. 30. September 1930. — 26 Muster. — Stiekerereien.

### Ersetzung eines Generalbevollmächtigten

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat am 15. Januar 1936 der erfolgten Ernennung des Herrn **Hermann Stebler**, von Zürich und Zullwil, wohnhaft in Zürich, **Freiestrasse 203**, zum Generalbevollmächtigten für die Schweiz der **La Préservatrice**, Compagnie anonyme d'assurances à primes fixes contre les accidents et les risques de toute nature, in Paris, seine Zustimmung erteilt.

Herr H. Stebler ist der Nachfolger von Herrn Ad. Schlupp-Cadé in Bern, dessen Vollmacht nunmehr erloschen ist. (Art. 47 der Verordnung vom 11. September 1931 über die Beaufsichtigung von privaten Versicherungsunternehmen.) (A. A. 13)

Bern, den 21. Januar 1936. Eidgenössisches Versicherungsamt.

### Remplacement d'un mandataire général

Le Département fédéral de justice et police a approuvé, en date du 15 janvier 1936, la nomination de M. **Hermann Stebler**, de Zurich et Zullwil, domicilié à Zurich, **Freiestrasse 203**, en qualité de mandataire général pour la Suisse de **La Préservatrice**, Compagnie anonyme d'assurances à primes fixes contre les accidents et les risques de toute nature, à Paris.

M. Hermann Stebler succède à M. Ad. Schlupp-Cadé, à Berne, dont les pouvoirs sont éteints (article 47 de l'ordonnance du 11 septembre 1931 sur la surveillance des entreprises d'assurances privées.)

Berne, le 21 janvier 1936. Bureau fédéral des assurances.

### Sostituzione d'un mandatario generale

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha approvato, in data 15 gennaio 1936, la nomina del signor **Hermann Stebler**, da Zurigo e Zullwil, domiciliato a Zurigo, **Freiestrasse 203**, in qualità di mandatario generale per la Svizzera de **La Préservatrice**, Compagnie anonyme d'assurances à primes fixes contre les accidents et les risques de toute nature, a Parigi.

Il signor H. Stebler succede al signor Ad. Schlupp-Cadé, a Berna, la cui procura è annullata. (Art. 47 dell'ordinanza dell'11 settembre 1931 concernente la vigilanza sulle imprese d'assicurazioni private.)

Berna, 21 gennaio 1936. Ufficio federale delle assicurazioni.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Ein- und Ausfuhr wichtiger Waren — Importation et exportation de marchandises importantes

Januar-Dezember 1935 — Janvier-décembre 1935

Veröffentlicht durch die eidg. Oberzolldirektion — Publié par la Direction générale des Douanes fédérales

Table with 5 main columns: Category, 1934, 1935, 1934, 1935. Sub-headers include 'I. Einfuhr - Importation', 'Wolle, Stroh sortiert etc.', 'Konfektionswaren', 'Mineralische Stoffe', 'Steinzeug und Töpferwaren', 'Glas', 'Metalle', 'Maschinen und Fahrzeuge'. Each category contains a list of goods with their respective quantities for the two years.

**I. Einfuhr — Importation**

Januar-Dezember		Nettogewicht		Poids net		Janvier-décembre	
1934	1935	1934	1935	1934	1935	1934	1935
<b>Instrumente und Apparate</b>				<b>Instruments et appareils</b>			
948a Gasmesser, Kasstrontrollapparate	2 412	1 705	Compteurs à gaz, caisses-ventiles	1 304	1 572	<b>Produits chimiques, graisses, huiles, etc.</b>	
950/951 Akkumulatoren	1 518	1 223	Accumulateurs	8 695	8 594	Etraiés de matières colorantes	
953 Elektrische Mess- und Zählapparate	4 40	436	Compteurs électriques	60 250	55 191	Couleurs d'aniline	
954a Telefon- und Telegraphenapparate	897	984	Appareils téléphoniques et télégraphiques	5 868	4 117	Couleurs chimiques non préparés	
954a Radioapparate	4 131	4 163	Appareils radiophoniques	78 446	85 879	Vernis, laques, etc.	
955 Phonographa, Kinetographen etc.	1 369	865	Phonographes, cinématographes etc.	36 724	37 354	Huile de lin	
956a/f Elektr. Apparate n. a. g.	3 186	2 753	Appareils électriques n.d.a.			Huile d'olives, dénat., etc.	
<b>Chemikalien, Fette, Öle etc.</b>				<b>Chemikalien, Fette, Öle, etc.</b>			
982/983 Parfümerien etc.	2 764	2 484	Parfumeries etc.	36 801	27 554	Graisses liquides et bulles pour usage industriel	
989 Kolophonium	31 931	44 108	Colophane	83 733	68 745	Huile de coco, huile de palme, etc.	
991 Pech, unverarbeitet	317 659	425 472	Poix non travaillée	18 359	15 112	Sulf., graisse d'os, etc.	
995 Terpentinöl	35 952	38 035	Essence de térébenthine	251 467	241 930	Pétrole	
1000/1001 Aetzkaalk, Aetzatron	23 167	24 678	Potasse, soude caustique	207 018	222 406	Huile pour graiser les machines	
1034 Salpetersäure	1 073	277	Acide nitrique	2 910	2 954	Savons	
1035 Salzsäure	30 855	31 465	Acide chlorhydrique			<b>Autres articles</b>	
1036 Schwefelsäure	20 281	23 077	Acide sulfurique	10 010	9 179	Quincallerie, mercerie	
1044 Kupfervitriol	1 810	3 958	Vitriol de cuivre	193	835	Lampes à incandescence	
1052 Ätherische Öle	4 837	4 770	Huiles essentielles	18 559	12 213	Jouets	
1054/1055b Gerbstoffe	38 719	30 781	Substaues tannantes			<b>Tabacs</b>	
1059 Methylalkohol etc.			Alcool méthylique, etc.			Tabacs bruts	
1065a, 1066a/1069 Teerderivate für Farbstoffindustrie	23 529	25 504	Dérivés du goudron pour l'industrie des couleurs	67 524	69 484	Tabacs à fumer (tabac à cigarettes, tabac p. l. pipe)	
1065b Beuzin	2 185 471	2 066 925	Benzine	54	55	Cigares	
1078/1081a Stärken	66 863	71 963	Amidons	131	124	Cigarettes	
1089/1090 Erdfarben	79 804	73 279	Terres colorantes	268	353		

**II. Ausfuhr — Exportation**

1934		1935		Denrées alimentaires et boissons		Métaux	
q	q	q	q	q	q	q	q
<b>Lebens- und Genussmittel</b>				<b>Denrées alimentaires et boissons</b>			
19 Kindermilch	6 314	6 460	Farine alimentaire pour enfants	708, 711 Eisenabfälle u. Altisen	788 535	671 155	Déchets de fer et ferraille
23/24b Frischobst	343 071	203 973	Fruits frais	710b Ferrolegerungen	7 718	6 579	Alliages de fer
64 Schokolade	3 876	3 393	Chocoalat	745/746 Röhrenverbindungsstücke	20 856	15 133	Pièces de raccord
91 Frischmilch	1 643	1 987	Lait frais	748/750 Fellen und Raspeln	775	801	Limes et râpes
92 Kondensmilch	59 388	58 131	Lait condensé	753/756 Präzisionswerkzeuge	244	214	Outils de précision
99b/99b <sup>2</sup> Hartkäse	175 568	181 064	Fromage à pâte dure	767/760 Andere Werkzeuge	605	500	Autres outils
102 Zuckerwaren etc.	1 035	1 008	Sucreries et confiseries etc.	766/769 Schrauben und Nieten	3 343	3 063	Vis et rivets
100a/101b, 103/103b Eswaren n. l. g.	19 923	20 893	Comestibles n. d. a.	783a/784b Eisenmöbel	459	237	Meubles en fer
<b>Tiere- und Düngstoffe</b>				<b>Animaux et engrais</b>			
136b, 137a, 138b, 139b, 142a/b Ntz- und Zuchtvieh	17 647	11 389	Bétail de ferme et bétail d'élevage	787a/790 Blechwaren etc.	5 893	4 313	Ouvrages en tôle, etc.
161/163b, 169 Stückstoff- u. Fluchstücker	393 391	252 298	Engrais à base d'azote et phosphates	823/828 Kabel aus Kupfer	4 929	5 355	Câbles en cuivre
<b>Häute, Leder und Schuhe</b>				<b>Cuir, peaux et chaussures</b>			
172/173 Rohe Häute und Felle	88 898	87 192	Cuir, peaux, bruts	833/837 Kupferwaren	5 403	4 758	Ouvrages en cuivre
177a/b Bodenleder	470	111	Cuir pour semelles	856 Zinnfolien	546	685	Etain en feuilles
178/184 Andere Leder	681	577	Autres cuirs	862 Rohaluminium	46 276	113 186	Aluminium brut
193/201 Schuhe	Pa. 116254	Pa. 1169997	Chaussures	863a/b Aluminium in Stangen, Blech, Rondellen etc.	19 609	19 923	— en barres, tôle, rondelles etc.
<b>Papier, Bücher etc.</b>				<b>Papier, livres, etc.</b>			
290/291 Zellulose	21 892	21 574	Cellulose	874a/c Gold- u. Silberschmiedwaren, Bijouterie	22 852	23 484	Ouvrages en aluminium
300 Zeitungsdrukpapier	614	107	Papier pour journaux	kg	1 468	1 470	Orfèvrerie et argenterie, bijouterie
301 Druck-, Schreib- und Zeichenpapier	2 148	2 418	Papier à imprimer, à écrire, à dessiner, etc.	<b>Maschinen und Fahrzeuge</b>			
321 Bücher, gedruckte, Zeitungen	27 552	26 039	Litres imprimés, journaux, etc.	881a/882d Dampfkessel, Kochapparate	7 024	9 183	Chaudières à vapeur, appareils pour cuire Locomotives
<b>Baumwolle</b>				<b>Coton</b>			
344 Baumwollabfälle	46 753	25 852	Déchets de coton	883a/b Lokomotiven	St. —	Pl. 6 053	Machines pour la filature, le retorage — pour le tissage
347/349 Rohe, einfache Garne	49 440	38 439	Fils écrus, simples	884 Spinnerei- und Zwirnereimaschinen	36 931	37 078	— à tricoter, remailleuses
350/355 Rohe, gezwirnte Garne	10 730	6 956	— retordus	885/886 Webereimaschinen	64 200	49 015	— pour l'imprimerie
356/359 Ausgerüstete Garne	6 695	4 977	— apprêtés	891 u. 893a/b Landw. Maschinen	6 810	6 490	— dynamo-électriques
360/363 Rohe Gewebe	29 479	27 945	Tissus écrus	MDy Dynamo-elektr. Maschinen	8 651	13 835	Machines pour la fabrication de papier, pour la teinturerie, l'apprêtage, etc.
364a/b Gebleich. Gewebe	15 243	10 409	— blanchis	M 1 Papier-, Färberei- und Appreturmaschinen	1 817	1 221	— pour la minoterie
365a/b Gefärbte Gewebe	5 104	3 740	— teints	M 2 Möllereimaschinen	28 222	32 486	Motors hydrauliq., pompes
366a/b Bedruckte Gewebe	3 412	3 094	— imprimés	M 3 Wasserkraftmaschinen, Pumpen	2 721	2 610	Machines à vapeur
367/368 Kunstgewebe	525	403	— de fils teints	M 4 Dampfmotoren	28 222	32 486	Motors à gaz, à huile et à benzine
369/370 Gemusterte Gewebe	7 319	6 192	— façonnés	M 5 Gas-, Öl- n. Benzinmotoren	2 721	2 610	Machines-outils — pour la fabrication de substances alimentaires
376 Plattstichgewebe	214	155	Plumetis	M 6 Werkzeugmaschinen	1 714	1 781	Cardes et garnitures de cardes
384 Kettensticht-Zerene, Vorzüge	428	382	Broderies au crochet: rideaux — autres: mousselin, filon, etc.	M 7 Masch. für Nahrungsmittel	St. 166	Pl. 246	Camions, châssis etc.
385 — andere: Taschentücher, Handtücher etc.	130	93	Broderies au plumeau: garnitures — brod. sur tulle — autres	904 Kratzen u. Kratzenbeschläge	St. 5	Pl. 11	Aéroplanes
386 Fallschirmzerene: Bestandteile	1 162	1 180	<b>Soie</b>				
387 — Tüllstückerien	163	167	Déchets de soie	931 Fertige Werte von Taschenuhren	Stöck	Stöck	Montres
388 — andere	4 023	3 201	Peignée	932 Uhrgehäuse: aus unedlen Metallen	3 038 622	3 899 447	Mouvements finis
<b>Seide</b>				<b>Autres articles textiles et en paille</b>			
434 Seidenabfälle	15 565	11 296	Grège	933a — ans Silber	1 726 514	1 540 394	Boîtes de montres: de métal commun — en argent — plaquées or — en or ou platine
435 Peignée	869	898	Bourre de soie	933b — mit Gold plattiert	21 016	17 615	Montres de poche avec boîtes: — en métal commun — en argent — en or
436 Grège	602	453	Organsin	933c — ans Gold oder Platin	54 438	37 146	Chronographes
437, 439 Florettside	4 285	2 360	Trame	Taschenuhren mit Gehäusen:	34 719	25 649	Montres-bracelets avec boîtes: — en métal commun — en argent — en or
438a Organsin	600	368	Soie teinte	935a — ans unedlen Metallen	3 022 006	3 225 469	Chronographes
439b Trame	409	856	Soie pure et bonne de soie, pour la vente en détail	935b — Silber	84 857	96 944	Montres-bracelets avec boîtes: — en métal commun — en argent — en or ou platine
440 Gefärbte Seide	973	1 133	Soie artificielle	935c — Gold	36 372	32 693	Chronographes, montés sur bracelets
445a Reale Seide und Florettside für den Detailverkauf	569	660	Gaze à blutier	935d Chronographen	81 933	101 897	Montres pour automobiles
445b, 446a/b Kunstseide	44 851	84 538	Etoffes de soie	Armbanduhren mit Gehäusen:	5 630 408	7 236 193	Autres montres
447a Seidenbeutelich	284	280	Rubans	936a — aus unedlen Metallen	86 585	62 709	
447a/448 Seidenstoffe	15 117	12 235	Autres articles textiles et en paille	936b — Silber	280 270	295 874	
449 Bänder	1 668	1 473	Déchets de laine	936c — Gold oder Platin	23 940	37 968	
<b>Andere Textil- und Stroherzeugnisse</b>				<b>Instrumente und Apparate</b>			
456 Wollabfälle	5 183	6 345	Trait (laine peignée)	950/951 und 956a/f Elektrische Instrumente und Apparate	17 949	16 948	Instruments et appareils électriques
457 Kammzug	16 804	17 220	Fils de laine peignée écrus	955 Phonographen, Kinetograph., Grammophonplatten etc.	3 671	2 907	Phonographes, cinématographes, plaques de gramophones, etc.
462/463 Rohkammgarne	4 827	4 158	Tissus de laine peignée écrus	<b>Chemikalien und Farbstoffe</b>			
472 Kammgarngewebe, roh	2 319	2 229	Tissus de laine teints, etc., lourds — légers	974b, 981 Chem.-pharmazeutische Präparate	10 949	11 943	Préparations chim.-pharmac.
474 Wollgewebe, gefärbt etc., schwere	150	198	Trusses de paille	982/983 Parfümerien etc.	3 996	4 402	Parfumeries, etc.
475b — leichte	398	248	Cloches de chapeaux en paille	1010 Kalziumkarbid	91 847	80 373	Carbure de calcium
508a/b Strohtrassen	1 720	1 713	Trusses et ouvrages en paille	1011 Perchlorate, Persulfate etc.	23 371	17 384	Perchlorates, persulfates, etc.
509 Hutstumpen aus Stroh	80	143	Lingerie de coton, lin, etc.	1028 Natriumsalze	3 148	3 642	Sels de soude
511 Trassen und Strohwaren	5 688	3 952	Bonneterie, tricots	1051b Azeton, Pyridin etc.	5 648	5 629	Acétoine, pyridine, etc.
530/532 Leibwäsche aus Baumwolle, Leinen etc.	729	613	Matières minérales	1052 Künstlicher Kampfer etc.	1 092	594	Camphre synthétique, etc.
537/545 Wirk und Strickwaren	1 552	1 135	Chaux et magnésite	1054/1055b Gerbstoffe	17 643	10 647	Substances tannantes
<b>Mineralische Stoffe</b>				<b>Tabak</b>			
612/614 Kalk und Magnesit	66 677	48 754	Ciment Portland	1928 Natronsalze	6 388	8 101	Cigares
619 Portlandzement	309 438	258 240	Emeri, carborundum, etc.	1099 Indigo	320	329	Cigarettes
629a/b Schmirgel, Karborundum etc.	633	394	Papier d'emer	24/25 T Zigarren	3 238	9 603	
630 Schmirgelpapier	1 702	1 927	Toile d'emer	26/28 T Zigaretten			
631 Schmirgelleinwand	477	611	Ouvrages en emer, autres, etc.				
632a Schmirgelpulver etc.	3 902	3 752	Amiante et mica en feuilles				
632b Andere Schmirgelfabrikate etc.	704	823	Tab. isolants, fibres et amiant, etc.				
634 Asbest und Mica in Tafeln	558	627	Asphalte				
635a/b Isolierrohre, Gewebe aus Asbest etc.	1 385	1 343					
639 Asphalt	62 624	49 788					

**Oesterreich — Einfuhrverbote**

Die amtliche «Wiener Zeitung» vom 16. Januar 1936 enthält eine Kundmachung des österreichischen Bundesministeriums für Finanzen, vom 15. g. l. Monats, über das Vorgehen bei der Einreichung von Einfuhrgesuchen für die auf der 20. Einfuhrverbotsverordnung<sup>1)</sup> enthaltenen Warenpositionen.

Danach haben die Einfuhrgesuche für diese Waren den Bedarf bis Ende März ds. Js. zu umfassen. Sie sind bei der zuständigen österreichischen Kammer für Handel, Gewerbe und Industrie einzureichen und mit den Verzollungsnachweisen der Voreinfuhren im Jahre 1934 oder der Voreinfuhren im ersten Kalendervierteljahr 1934 (für Reis nur der Gesamteinfuhr 1934) zu belegen. Die Gesuche für Textilmaschinen (aus Nr. 440 b und d des österreichischen Tarifs) sind von der Beibringung der vorgenannten Aufweise über Voreinfuhren befreit. 17. 22. 1. 36.

<sup>1)</sup> Siehe Schweiz, Handelsamtsblatt Nr. 13 vom 17. Januar 1936.

**Postüberweisungsdiens mit dem Ausland — Service international des virements postaux**

Umrechnungskurse vom 22. Januar an — Cours de réduction dès le 22 janvier

Belgien Fr. 52.10; Dänemark Fr. 68.10; Danzig Fr. 58.40; Deutschland Fr. 123.90; Frankreich Fr. 20.30; Italien Fr. 24.87; Japan Fr. 90.—; Jugoslawien Fr. 7.15; Luxemburg Fr. 13.02; Marokko Fr. 20.30; Niederlande Fr. 208.90; Oesterreich Fr. 57.60; Polen Fr. 58.10; Schweden Fr. 78.60; Tschechoslowakei Fr. 12.78; Tunesien Fr. 20.30; Ungarn Fr. 89.95; Grossbritannien und Irland Fr. 15.25.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

**Redaktion — Rédaction:**

Handelsabteilung des eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.  
Division du commerce du département fédéral de l'économie publique à Berne.



**Schweizerischer  
Ausstellungszug  
1936**

**Letzter Termin für Anmeldungen:  
10. Februar 1936** 205'

**GEWA, Genossenschaft für Wanderausstellungen, Zürich**  
Limmatquai 3      Telefon 47.364

**Aktiengesellschaft Vereinigte Zürcher Molkereien und Schweiz. Kefir- und Yoghurt-Anstalt**

Der Dividendencoupon Nr. 26 unserer Aktien für das Jahr 1934/35 kann von heute an mit

**Fr. 15.70**

abzüglich 4½%, Couponsteuer, bei der Eidg. Bank A.-G. in Zürich, Schweiz. Volksbank in Zürich 1 und 4 und an der Kassa, Feldstrasse 42 in Zürich 4, eingelöst werden. (5304 Z) 204

Zürich, den 18. Januar 1936.

**Der Verwaltungsrat.**

**Schweiz. Drahtziegelabrik A.-G. Lotzwil****Einladung zur 29. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

**Samstag, den 8. Februar 1936, nachmittags 2½ Uhr im Gasthof zum Bären in Lotzwil**

**TRAKTANDEN:**

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1935.
3. Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahl in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Unvorhergesehenes.

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 20. Januar 1936 hinweg am Sitze der Gesellschaft in Lotzwil zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. Der Jahresbericht wird, wie bis anhin, den uns bekannten Herren Aktionären direkt zugesandt.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Abgabe eines Nummernverzeichnisses vor Beginn der Versammlung bezogen werden.

Lotzwil, den 14. Januar 1936.

174 I

**Der Verwaltungsrat.**

**Oeffentliches Inventar \* Rechnungsruf**

Erblasser: Herr

**Niklaus Schneider-Kocher**

Niklausens scl., von Mett, gew. Metzgermeister in Biel-Mett, verstorben daselbst am 19. Dezember 1935.

Eingabefrist: Bis und mit dem 31. Januar 1936.

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Reglementstatthalteramt Biel.
  - b) Für Guthaben des Erblassers bei Notar Max Heimann, Brunnenplatz, Biel.
- Massverwalter ist Herr Jakob Dierler, Möbelhändler in Biel-Madretsch.

Für nicht angemeldete Forderungen und Bürgschaftsansprüche haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft. (Art. 590 Z. G. B.)

Biel, den 28. Dezember 1935.

Der Beauftragte:

**Max Heimann, Notar.**

(22463 U) 3074

**Die Frau ...**

Die Frau liest Anzeigen wie der Mann Börsennotierungen

Selbständiger, gediegener und tüchtiger

**Kaufmann**

durch Ungunst der Zeit zur Aufgabe des eigenen Geschäftes gezwungen, **sucht**

**Vertretung, Reiseposten**

oder sonstige Vertrauensstellung für nur ganz gute und seriöse Firma zu übernehmen. Gewähr für tüchtige und systematische Bearbeitung des Kundenkreises und für treue Pflichterfüllung ist geboten. 210

Offerten unter Chiffre U50514 Q an Publicitas Basel.

**Basler Kantonalbank, Basel**

Staatsgarantie

**Dotationskapital Fr. 25,000,000 Reserven Fr. 35,500,000**

Wir sind bis auf weiteres, sowohl gegen bar als auch in Konversion, Abgeber von

**4% Obligationen unserer Bank, zu pari**

auf 2½ bis 4½ Jahre fest und nachher gegenseitig auf 6 Monate kundbar. 2369

**Die Direktion.**

**A. G. Grand Hôtel & Savoy Hôtel Univers, Basel**

Die Aktionäre werden zur

**ordentlichen Generalversammlung**

auf Montag, den 10. Februar 1936, vormittags 11 Uhr, in das Gebäude des Schweizerischen Bankvereins, II. Stock, Aeschenvorstadt 1, Basel, eingeladen.

**TRAKTANDEN:**

1. Protokoll.
2. Entgegennahme der Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz, Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten.
7. Unvorhergesehenes.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 27. Januar 1936 an beim Schweizerischen Bankverein, Basel, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zu der Versammlung können bei der Gesellschaft bezogen werden. (2307 Q) 209 I

Basel, den 22. Januar 1936.

**Der Verwaltungsrat.**

**Société Genevoise d'instruments de Physique**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le mardi 4 février 1936, à 15 heures, dans la petite salle de la Chambre de Commerce de Genève.

**ORDRE DU JOUR:**

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de MM. les vérificateurs des comptes.
3. Vote sur la conclusion de ces rapports.
4. Nomination d'administrateurs.
5. Nomination de deux vérificateurs des comptes.

Le rapport des vérificateurs, le bilan et le compte de profits et pertes seront à la disposition de MM. les actionnaires au siège social de la Société, dès le 24 janvier.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées sur présentation des titres ou certificats de dépôt jusqu'au lundi 3 février à midi, par les soins de MM. Lombard, Odier & Cie et par la Société de Banque Suisse à Genève. (25/1 x) 211 I

Auch Ihnen bietet das neuzeitliche, verbilligte und bewährte System der direkten Einholung Ihres **Anskafte** auf alle Plätze der Schweiz zu Fr. 1.— plus Freicouvert durch den 212

**Kreditschulz-Verband Burgdorf**

wirkliche Vorteile. — Zuverlässige Berichterstattung aus den gleichen Quellen wie beim alten, teuren System, dazu weil direkt, rascher gültlicher und rechtlicher Inkasso auf alle Orte der Schweiz durch die Inkasso-Abteilung zu sehr günstigen Bedingungen. Prospekte und Referenzen zur Verfügung. Machen Sie unverbindlich einen Versuch. Tel. 180.

**Insrieren Sie im Schweiz. Handelsamtsblatt**



# ILON Aktiengesellschaft Basel

## Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung

am **Donnerstag, den 30. Januar 1936, nachmittags 3 Uhr, nach Basel, Schützenhaus.**

Traktanden: 1. Abberufung des Verwaltungsratsmitgliedes Gustav Martin, Buchhalter und Treuhänder in Basel. 2. Wahlen. 3. Aufhebung der Beschlüsse der auf den 12. Dezember 1935 nach Basel einberufenen Generalversammlung. 213

Aktionäre, welche an der Versammlung teilnehmen wollen, haben ihre Aktien mindestens drei Tage vor dem Verhandlungstag am Sitz unserer Gesellschaft, Schanzstrasse 6, in Basel oder bei einer unserer Tochtergesellschaften, gegen Bescheinigung, vorzuweisen. Die Aktien können auch bei einer Bank hinterlegt werden, in welchem Falle eine bezügliche Bescheinigung innert dem 26. Januar a. c. einzusenden ist.

### Der Verwaltungsrat.

## Ville de Genève

412 Obligations 3%, Ville de Genève 1896, sorties au tirage au sort du 7 Janvier 1936, remboursables au pair, soit en 500 francs, au 1<sup>er</sup> février 1936, à la Caisse Municipale, ainsi qu'auprès des établissements de banque désignés à cet effet:

73	1554	3832	5251	7284	8828	10648	13080	15532	17355	18780
161	1685	3856	5385	7334	8838	10696	13109	15588	17371	18798
188	1686	3892	5394	7371	8888	10712	13114	15628	17392	18858
217	1689	4000	5407	7448	8891	10786	13175	15655	17405	18964
263	1857	4005	5451	7555	8989	10800	13205	15680	17408	18982
396	1859	4033	5478	7629	9021	10834	13287	15713	17433	19018
428	1954	4056	5481	7650	9024	10914	13324	15784	17438	19047
447	1958	4063	5492	7689	9041	11065	13520	15816	17451	19061
454	2045	4067	5576	7790	9086	11071	13543	15928	17495	19114
464	2070	4125	5595	7792	9133	11098	13516	15939	17558	19181
471	2107	4178	5616	7803	9143	11148	13568	15993	17563	19197
479	2141	4183	5632	7805	9275	11229	13632	16037	17668	19202
561	2164	4193	5703	7816	9453	11270	13718	16055	17702	19235
607	2185	4289	5715	7922	9471	11304	13764	16087	17728	19271
674	2196	4363	5801	8016	9513	11423	13826	16093	17877	19347
677	2202	4387	5821	8020	9532	11518	13862	16182	17886	19353
696	2289	4399	5933	8022	9533	11595	13890	16258	17959	19383
720	2377	4411	5948	8023	9631	11690	13896	16317	17964	19423
737	2425	4464	6046	8049	9698	11777	13900	16422	18007	19459
789	2490	4513	6160	8086	9752	11812	13901	16449	18017	19538
802	2530	4538	6207	8097	9755	11836	13996	16483	18028	19558
849	2727	4570	6224	8140	9889	11969	14025	16515	18048	19583
972	2846	4617	6231	8215	9943	11972	14083	16522	18108	19596
1068	2875	4669	6240	8225	9985	11991	14108	16676	18174	19598
1071	2966	4712	6319	8228	10005	12050	14112	16812	18235	19604
1111	3036	4741	6371	8280	10009	12240	14151	16845	18267	19734
1139	3079	4793	6651	8299	10040	12298	14176	16867	18357	19790
1191	3134	4821	6716	8308	10067	12272	14243	16874	18409	19855
1231	3266	4824	6819	8355	10187	12663	14326	16929	18431	19874
1237	3299	4840	6833	8417	10197	12683	14387	16978	18448	19922
1288	3349	4849	6865	8529	10233	12787	14457	17054	18461	19943
1338	3502	4863	6989	8534	10238	12788	14910	17080	18485	19977
1374	3599	4868	7031	8573	10263	12799	14970	17093	18549	
1385	3624	4888	7082	8577	10295	12883	14971	17098	18627	
1460	3630	4919	7126	8680	10320	12960	15207	17108	18630	
1482	3716	5012	7145	8735	10461	12961	15274	17111	18645	
1520	3744	5013	7154	8804	10510	12978	15380	17187	18711	
1527	3786	5111	7280	8805	10580	13044	15485	17224	18735	

### Obligations sorties antérieurement et non rentrées:

395	1 <sup>er</sup> août 1932	8322	1 <sup>er</sup> août 1934	13540	1 <sup>er</sup> août 1935
549	1 <sup>er</sup> août 1935	8324	1 <sup>er</sup> août 1934	13827	1 <sup>er</sup> août 1935
1746	1 <sup>er</sup> févr. 1927	8463	1 <sup>er</sup> févr. 1934	13856	1 <sup>er</sup> août 1935
2526	1 <sup>er</sup> févr. 1932	8774	1 <sup>er</sup> août 1935	13978	1 <sup>er</sup> août 1935
2812	1 <sup>er</sup> févr. 1932	9030	1 <sup>er</sup> août 1935	15015	1 <sup>er</sup> févr. 1935
2919	1 <sup>er</sup> févr. 1935	10077	1 <sup>er</sup> août 1934	15233	1 <sup>er</sup> août 1933
3606	1 <sup>er</sup> août 1935	10343	1 <sup>er</sup> févr. 1935	15235	1 <sup>er</sup> août 1935
4216	1 <sup>er</sup> août 1935	10386	1 <sup>er</sup> août 1935	15245	1 <sup>er</sup> août 1935
4430	1 <sup>er</sup> août 1935	10684	1 <sup>er</sup> août 1935	15596	1 <sup>er</sup> févr. 1932
5398	1 <sup>er</sup> août 1935	10851	1 <sup>er</sup> août 1935	15721	1 <sup>er</sup> août 1935
5751	1 <sup>er</sup> août 1935	11688	1 <sup>er</sup> août 1935	15732	1 <sup>er</sup> août 1935
6225	1 <sup>er</sup> août 1934	12931	1 <sup>er</sup> août 1935	16052	1 <sup>er</sup> août 1935
6228	1 <sup>er</sup> févr. 1934	13161	1 <sup>er</sup> août 1935	17363	1 <sup>er</sup> août 1935
7607	1 <sup>er</sup> févr. 1935	13313	1 <sup>er</sup> août 1935		

185 Obligations 4 1/2%, Ville de Genève 1914, sorties au tirage au sort du 7 Janvier 1936, remboursables au pair, soit en 500 francs, au 15 février 1936, à la Caisse Municipale, ainsi qu'auprès des établissements de banque désignés à cet effet:

12	1775	4523	5754	7267	9322	11303	12679	14187	15830	17949
172	1781	4663	5786	7601	9362	11397	12687	14202	15939	18259
303	1910	4684	5871	7737	9502	11425	12925	14223	16209	18335
440	2213	4992	5895	7887	9672	11476	13000	14364	16468	18467
505	2291	5006	6094	7889	9678	11616	13074	14641	16546	18499
538	2485	5010	6195	8010	9705	11630	13094	14737	16639	18636
579	3049	5079	6277	8295	9801	11756	13234	14776	17072	18681
641	3056	5081	6358	8303	9955	11859	13350	14779	17105	18747
661	3091	5124	6507	8337	10070	11910	13384	14854	17264	18755
881	3179	5168	6554	8366	10071	11989	13409	15046	17332	18997
894	3186	5232	6631	8424	10208	12200	13466	15048	17364	19095
999	3260	5262	6750	8594	10406	12227	13661	15139	17422	19207
1123	3957	5274	6756	8655	10441	12354	13688	15168	17492	19458
1215	3677	5316	6762	8726	10630	12413	13718	15229	17535	19704
1331	3875	5452	6965	8818	10742	12438	13799	15344	17874	19969
1396	4148	5472	6986	8929	10959	12444	13940	15529	17879	
1614	4183	5609	7121	9000	11060	12449	13976	15542	17894	
1662	4450	5739	7245	9198	11070	12584	14059	15571	17916	

### Obligations sorties antérieurement et non rentrées:

1718	15 févr. 1935	7135	15 août 1935	13227	15 févr. 1935
2361	15 août 1935	8006	15 févr. 1935	13241	15 août 1935
2377	15 août 1935	10258	15 août 1935	13280	15 août 1935
2980	15 août 1935	10424	15 août 1930	14802	15 août 1935
3671	15 août 1935	10725	15 août 1935	15310	15 août 1930
5070	15 févr. 1934	10908	15 août 1935	17366	15 août 1935
5071	15 août 1933	11310	15 août 1935	17763	15 août 1935
5146	15 août 1935	11475	15 août 1935	17993	15 août 1934
6902	15 août 1935	11533	15 août 1935		
7013	15 août 1934	12652	15 août 1935		
7034	15 août 1935				

N. B. — Les numéros en caractères gras concernent l'Administration municipale. Genève, le 7 janvier 1936.

Le Conseiller administratif délégué aux finances: Jules PENEY.

# Crédit Foncier Vaudois

Ensuite du tirage au sort opéré ce jour, les obligations foncières 4% G., dont les numéros suivent, sont appelées au remboursement pour le 1<sup>er</sup> mai 1936, date à laquelle l'intérêt cessera de courir.

Le remboursement aura lieu contre remise des titres munis de tous leurs coupons non échus.

La conversion pourra s'effectuer au Siège du Crédit foncier vaudois, à Lausanne, et chez ses agents dans le canton, contre des obligations foncières aux conditions d'émission en vigueur au moment de l'échange.

### Liste de Tirage

#### Titres de fr. 500

3	3020	6008	9018	12015	14955	17930	20934	23826	26936
12	3033	6048	9062	12020	15066	17951	20945	23871	26982
25	3041	6053	9070	12093	15070	18021	20976	23946	27025
118	3104	6114	9121	12118	15091	18063	21008	23972	27054
134	3109	6184	9130	12121	15151	18122	21099	24049	27108
205	3211	6236	9146	12142	15161	18157	21117	24059	27145
280	3222	6245	9206	12209	15230	18194	21128	24117	27159
292	3299	6263	9271	12240	15232	18205	21176	24121	27211
316	3327	6304	9303	12349	15286	18258	21216	24212	27286
361	3338	6313	9327	12351	15317	18321	21285	24229	27358
428	3315	6348	9439	12368	15399	18358	21334	24305	27388
492	3464	6430	9440	12443	15408	18371	21340	24325	27477
523	3511	6451	9465	12471	15480	18466	21385	24348	27485
546	3526	6559	9531	12505	15501	18488	21425	24409	27505
563	3633	6597	9582	12557	15531	18500	21443	24480	27578
620	3694	6652	9607	12600	15650	18513	21514	24512	27590
694	3714	6663	9641	12638	15659	18565	21548	24524	27610
728	3785	6666	9755	12726	15664	18625	21587	24568	27645
762	3787	6700	9769	12745	15733	18652	21643	24605	27718
811	3835	6772	9840	12796	15785	18703	21649	24667	27760
874	3897	6843	9885	12830	15874	18768	21720	24704	27773
913	3904	6847	9887	12854	15875	18796	21761	24762	27816
917	3981	6952	9902	12926	15887	18843	21791	24835	27857
992	3984	6990	9919	12934	15938	18898	21821	24877	27921
1027	4005	7086	10008	13028	15985	18957	21816	24935	27970
1071	4006	7099	10056	13077	16035	18987	21930	24975	28036
1114	4039	7126	10068	13078	16044	19020	21943	24987	28058
1126									